

ARADI KÖZLÖNY

Administrator delegat:
Dr. STAUBER JÁNOS

Proprietar: Societatea Anonimă p. editura ziarului Aradi Közlöny, înreg. în Reg. Publ. Periódice sub No. 10/1-1938. Trib. Arad.

ARAD, ANUL 54. No. 28.
1939. február 5., vasárnap.

Redactor responsabil:
SZ. JAKAB GÉZA

COPERNICUS

Néhány nappal ezelőtt ítéletet hozott az egyik lengyelországi város törvényszéke. Alapos és körültekintő megfontolás után megállapították a bírúk, hogy Nicolas Copernicus, a napkörül forgó bolygórendszer elméletének megalkotója nem német, hanem lengyel. Ezzel azután — állítólag — véget vetettek annak a régen húzódó „tudományos” vitának, amelynek igazságkeresői egyrészt a németeknek, másrészt a lengyel népnek akarták megszerezni a nagy Copernicus halálautáni dicsőségét. Most már tehát Copernicus véglegesen lengyelnek tekintendő és aki ezt kétségbe meri vonni, annak a hydgosszaji törvényszékkel és a lengyel jogszolgáltatást védő államhatalommal gyűlik meg a baja.

Átlagműveltségű ember számára Copernicus neve a csillagos eget jelenti. A csillagászat nagy-szerű, elvontnak látszó és mégis izig-vérig ténybeli tudományát, amelynek annyit köszönhet az emberi tudás. Idegen világban bolygongó idegenként, a földi téreken bolygongó nemzetségünk, az Ember számára utmutatással szolgált az eszmélés kezdetén, majd a tájékozódás bonyolult utvesztőjében oly felfedezésekkel segítette a megismerést keresőket, hogy hidat jelentett a tudás majdan elkövetkező hatalma felé. Nos, ennek a valamikor mérhetetlennek hitt távolságokat kutató, határtalanságokat befutó és új határokat felállító tudománynak megtestesítője ama Copernicus Nicolas, akit most a lengyeleknek ítéltek egy lengyelországi bíróság. Hős volt, aki külföldön csatát nyert, mint a világ valamennyi hadvezére, bátor tudós volt, aki elméletével kimozdította a Földet abból a központi helyzetéből, amelybe évezredek tévtudománya állította úgy, hogy ehhez a központi helyzethez nyulni istenkáromlás, eretnekség, pogányság és örület volt, együttvéve és külön-külön.

Érthető tehát, hogy éppen most, amikor a törzsi elkülönülés nagy történelmi folyamata mindenütt felülkerekedett a tegnap és tegnapelőtt világmegváltónak hitt eszméi felett, éppen most vitatkoznak a lengyelek és a németek azon, melyik nemzet adta a világnak Copernicust. Napjaink származást kutató álláspontja számára nem közömbös, hogy az új bolygórendszer megalkotója, behozója, hirdetője a lengyel népcsoport köréből adatott a világnak, vagy pedig a németiség amugy is dus történelmi érdemeit gvarapítja nevével, létezésével. Utóvégre Copernicus halála óta 396 esztendő telt el és azóta ugyan változatlan tényként ismerjük el, hogy a Föld csak bolygója a hatalmas, csak számokkal mérhető pályán keringő naprendszernek, ám ennek ellenére sokminden történet azóta a Nap alatt.

Ha manapság merne valaki olyan forradalmi világszemlélettel a meglévő tekintélyrendszer ellen a szellem erejével és a tudományosság bizonyító erejének fegyverével hadrakelni, egészen bizonyos, hogy pórul járna. Elmegyógyintézetek és gunyos mosolyok jegyében állana a bátor kiállítás, könyve pedig menthetetlenül elégne. Akár a modern eretnekségek ellen felállított máglyán, akár a lebecsülő megnevezés gunyorosságának tüzeiben.

Forradalmakról beszélnek, a világefelforgatás számos változata kápráztat távol és közel: de hol vannak ezek a forradalmak attól, amit Copernicus hirdetett a „De Revolutionibus Orbium Coelestium” című munkájában? Az élet menetének megváltoztatásáról szóló jelszavaktól hangos az égalja, de mit jelentenek ezek ama változásokhoz viszonyítva, amelyeket közvetlenül és közvetve a bolygórendszer ma ténybelinek elfogadott elmélete idézett fel? Ez az ember, ez a tudós messze elnézett az országok határai felett, a csillagokat vizsgálta és nem gondolt arra, hogy kinek hoz majd dicsőséget felfedezése. Azt hitte — és hosszú időn keresztül minden kultúrember esküdjött erre, — hogy az emberiséget, a nagy emberi közösséget szolgálta, nem abban a formájában, ahogyan érebeöltözött, felfegyverkezett

A bánsági magyarság vezetői a királyi helytartónál

Kakuk János dr. bejelentette a bánsági magyarság csatlakozását a Nemzeti Ujjászületés Frontjához

Temesvárról jelentik, hogy a bánsági magyarság népes küldöttsége Kakuk János dr. sebészfőorvos vezetésével megjelent a királyi helytartóságon, hogy tisztelgő látogatást tegyen Marta Alexandru dr. királyi helytartónál. A Bánságban a közeljövőben új magyar szervezkedés indul meg, amelynek első fejezete éppen az a küldöttségjárás volt, amelynek keretében a bánsági magyarság vezetői bemutatkoztak Marta Alexandru dr. temesi királyi helytartónak.

A magyar küldöttség tagjai a következők voltak: Kakuk János dr. sebészfőorvos, a Magyar Ház R. T. elnöke, a temesvári Magyar Dalárda elnöke, Gvulay János dr. ügyvéd, Páll György dr. ügyvéd, a volt Országos Magyar Párt bánsági főtitkára, Szappanos Gyula cimbfontmester, szövetkezeti elnök, Telegdi Nándor dr. orvos, Martzy Mihály tanár, a Katolikus Népszövetség bánsági elnöke, Lázár László építész, Szathmáry Lajos dr. borkereskedő (Oravica), a református egyházmegyei főgondnok, Debreczeni István, református lelkész, Takács Kálmán, a Magyar Dalosövetség kerületi elnöke, Dadányi György, az Erdélyi Gazdasági Egyesület bánsági felügyelője, Lakos Antal földműves (gyárvárosi szőlők), Vass Sándor földműves (Ujszentcsanak), Jenes Gáspár földműves (Majlátfalva), Ördög János gépkocsivezető, Marosy Antal fetelepi munkás (Giroda), Meiszner Vilmos gyógyszerész, Rónay István nyuedias (Oravica).

A küldöttség Kakuk János dr. vezetésével járult a királyi helytartó elé. Kakuk János dr. román és magyar nyelven a következő beszédet intézte Marta Alexandru dr. királyi helytartóhoz.

A bánsági magyarság nevében és megbízásából jelentünk meg Excellenciád előtt, hogy magas méltóságában mély tisztelettel üdvözljük és bejelentsük, hogy a Bánság magyarsága a magas kormány s a magyar vezetők közt létrejött megállapodás értelmében teljes számban csatlakozni kíván a Nemzeti Ujjászületés Frontjához, mellet Öfelsége a király bölcsessége hozott létre. Kinek személye iránt a bánsági magyarság tradicionális dinasztikus hódolattal viseltetik. Kérjük a bánsági magyarság abszolút lojalitását tolmácsolni adandó alkalommal, úgy Öfelsége, mint a magas kormány előtt s legyen meggyőződve Excellenciád, hogy a bánsági magyarság őszinte lojalitással, becsületes nyíltsággal, szívből jövő munkakészséggel akar és fog résztvenni a hazánk jólétét szolgáló közös munkában.

Kezvelmes Uram! Mi nagy örömmel vettük tudomásul, hogy a Nemzeti Ujjászületés Frontjába történő belépésünkkel egyidejűleg a belügyminiszter ur engedélyezte a romániai magyar népközösség megalakulását is és kérjük ennek kiépítéséhez, valamint szabad működéséhez

hez Nagyméltóságod és az összes hivatalos szervek jóindulatu támogatását, mindenekelőtt szervezkedési megbeszélések szabad tartását, igérvén, hogy a jóindulatu megértést mi is hasonló érzelmekkel és komoly konstruktív munkával fogjuk viszonyozni és előre garantáljuk, hogy összes megbeszéléseink, gyűléseink, rendben és a román államérdekek teljes tiszteletbentartásával fognak lefolyni.

Kérjük Excellenciád, hogy különböző elintézésre váró problémáink megoldásánál méltóztatssék jogos és méltányos kérésainket teljesíteni, vagy azok teljesítése érdekében megfelelő helyen közbenjárni.

Első ilyen kérésünk gyanánt előterjesztjük a temesvári Magyar Ház lezárt helyiségeinek felszabadítását és azonnali visszaadását, mert e helyiségekre szükségünk van, úgy a Nemzeti Ujjászületés Frontba való tömeges belépések megszervezése miatt, mint az engedélyezett magyar népközösség megszervezése miatt, különböző kulturális egyesületeink pedig csak úgy tudnak működni, ha a Magyar Ház helyiségeit rendelkezésre állanak.

Egyidejűleg kérjük kinyitvatni és a tulajdonosnak visszaadni a Temesvár-gyárvárosi római katolikus ifjusági egyesület lezárt helyiségeit is. A németek is visszakapták különböző szervezeteik helyiségeit.

Kérjük megengedni, hogy a Nemzeti Ujjászületés Frontjába való belépési nyilatkozatok magyar nyelven készülhessenek, amiként a németek is akadálytalanul használhatták ezeknél saját anyanyelvüket.

Tisztelettel bejelentjük, hogy különösen iskolaügyekben, továbbá a nyelvvizsgák címén elbocsátott, nagy nyomorban lévő nagyszámú magyar közalkalmazott ügyének rendezése, a hibájukon kívül állampolgársági bizonyítvány nélkül maradt szegény magyar tömegek méltányos kezelése, az ipari és kereskedelmi életben a magyarok számára az egyenlő elbánás elve gyakorlati biztosítása és ehhez hasonló fontos népi problémák ügyében részletes kérésekkel fogunk Nagyméltóságodhoz, illetve a magas kormányhoz fordulni s ezek igazságos és humanus rendezése céljából már most kérjük Nagyméltóságod jóindulatát.

Excellenciád hivatása hosszú időn át az igazságszolgáltatás volt s ezért bizunk abban, hogy mivel csak igazságot és humanus méltányosságot kérünk, nem előjogokat, Nagyméltóságod bölcsessége és igazságossága meg fogja találni azt az utat, amely a magyar nép szívéhez vezet. A szebb és jobb jövő reményében Isten áldását kérjük az elkövetkezendő közös munkára.

hadseregek által képezett határok széttagolják, hanem amint a Nap körül bolygó Föld hátán egysegesen kiszolgáltatott játékszere ezernyi természeti erőnek és saját magának...

Ha nem tudtuk volna, ime vegye mindenki tudomásul: Nicolas Copernicus, a humanisztikai tudományok bölcs művelője, a kitünő matematikus, világokat karoló gondolatokban gazdag csillagászra most már kizárólag a lengyel nép gondolhat büszkeséggel. Téved, aki azt hiszi, hogy az ilyen kincset közprédává lehet tenni, hogy esetleg feketeképi szerescsének, vagy más játéka az embervérnek, más nemzetek boldogan élőkódhatnak majd a nagy dicsőségen. Copernicus

a huszadik század harmincas éveiben nemzeti kincs, hogy úgy mondjuk bíróilag védett magántulajdon, nem a Nagy Igazság hirdetője, hanem a lengyel géniusz nagyszerű megzemélyesítője...

Azonban az, hogy a naprendszer törvényeit megbolygató és új, igazabb igazságokat hirdető csillagászt most a törzsi védjegy félmjelzésével látták el, természetesen nem változtatja a lényegben, a megismerésben, ami annyiszor volt már vigasz a Copernicusok, a fejlődést és haladást hirdető számára. Az igazságon, ami a tegnapi műmiává aszalása, a féltékeny és harcias magabizárkózás, az önző és szűklátókörű érdekkeresés helyett a megismerést hirdeti. (b. k.)

FILHARMONIA: HANGVERSENY febr. 7

A KULTURPALOTABAN
Az egyesülési emlékmű javára

Kakuk János dr. üdvözlő beszédére Marta Alexandru dr. királyi helytartó román és magyar nyelven válaszolt. A királyi helytartó barátságos hangon kifejtette, hogy örül a magyar küldöttség jövetelének, valamint annak az egyezménynek, amely a román kormány és a magyar nemzetkisebbség képviselői között létrejött. A királyi helytartó ugyanakkor kifejtette a küldöttség tag-

jai előtt, hogy az egyezmény részleteiről egyelőre még nem tudott tájékozódni, miután erre vonatkozó hivatalos értesítést illetékes helyről nem kapott. Hangoztatta a küldöttség előtt a kölcsönös és az őszinte megértés szükségességét. Valószínűnek tartja, hogy a jövő héten megérkeznek a várt utasítások és akkor érdemben is nyilatkozhatik a kérdésekről.

Franciaország előkészíti a diplomáciai viszony felvételét Francoval

Párisból jelentik: A francia kormány Leon Bernhardt szenátort tegnap Franco tábornokhoz, a spanyol nemzeti csapatok főparancsnokához küldte.

Leon Bernhardt missziója a diplomáciai viszony felvétele Franciaország részéről a nemzeti Spanyolországgal.

Washingtonból jelentik: Az Egyesült-Államok belügyminisztere nyilván Roosevelt elnök védelmében, nyilatkozatot adott ki a sajtónak, amely szerint az Egyesült-Államok mai politikája nem fogja Amerikát semmi szint alatt sem háborúba sodorni.

Morgenstern pénzügyminiszter viszont kijelentette, hogy nem felel meg a ténylegnek, mintha az ugynevezett egyensúlyozó alapot az amerikai kormány arra használta volna fel,

hogy abból fegyvereket szállítson a demokráta európai államoknak.

Ottavából jelentik: Mackensie King, kanadai miniszter felvilágosítása szerint, az Egyesült-Államok és Kanada között nincs olyan megállapodás, amely területük kölcsönös védelmére vonatkozna. Ilven tárgyalások folytak ugyan a két kormány között, de eredményre nem vezettek.

A francia sajtó nagy része úgy véli, hogy Berard francia szenátor burgosi küldetése a nemzeti Spanyolország tényleges elismerését jelenti. A nemzeti irányzatú lapok örömmel állapítják meg, hogy a józan ész, ha későn, mégis diadalt aratott és Franciaország az utolsó órában mégis tudomásul vette a nemzeti Spanyolország létezését.

Nyomára jutott a budapesti rendőrség a Dohány-uccai elvetemült bombamerénylet tettesének

A zsidó-templommal szemben lévő ház lapos tetőzetéről hajította le bombáit a merénylő

Budapest. A rendőrség megállapította, hogy a Dohány uccai merényletet, a zsinagógával szemben lévő ötemeletes bérház lapos tetőzetéről követték el és onnan dobták le a két öntött vasból készült, robbanó anyagokkal telt kézigránátfajta bombát a közönség közé. A merényletet követő pillanatokban, ketten is látták a házban egy gyarmos embert. Az illető a szemtanúk szerint a merénylet után a lapos tetőről nyíló csapóajtón át sietett a lépcsőházba és a kérdezősködésekre, hogy kit keres, azt felelte, hogy a lift elromlott és most vizsgálta meg a tetőn a gépházat. A detektívek megtalálták a háztetőn a nyomokat is és a rendőrség pontos személyleírást kapott az ille-

tőről és így nem lehetetlen, hogy a merénylő rövidesen kézrekerül.

A felsőház szombaton délelőtt 10 órakor Széchenyi Bertalan gróf elnöklése alatt ülést tartott, amelyen folytatta a honvédelmi javaslat általános vitáját. Elsőnek Papp József felsőházi tag szólalt fel és beszédében kitért a péntek esti Dohány uccai merényletre is és éles szavakkal elítélte a merényletet. Kérte a belügyminisztert, hogy akadályozza meg az ilyen események előfordulását, mert azok megzavarják a polgárok nyugalmát s nagyon alkalmasak az általános rend megzavarására is.

Az állampárt gazdasági programja

Bucuresti. A Nemzeti Ujjászületés Frontjának eddigi működéséből is kitűnik, hogy ez az alakulat — az új alkotmány szellemének megfelelően — magába foglalva a nemzettest majdnem minden egyes tagját, a földművelés, az ipar és értelmiség felvirágoztatását igyekszik előmozdítani.

Az ország lakosságának jelentős többsége földműveléssel foglalkozik. Természetes tehát, hogy a Front is ide helyezi tevékenységének súlypontját. Az a kérdés, hogy az ország továbbra is maradjon meg földműves állammak, vagy virágoztassa fel az ipart is, olyat elintézésre vár, ami az egyetemes lakosság érdekében áll. A földművelés felvirágoztatása szükségessé teszi a mezőgazdálkodás iparosítását a fémipar kifejlesztése pedig nemzetvédelemi szempontból is elsőrendű kötelesség.

A Nemzeti Ujjászületés Frontja a nemzetgazdálkodás tekintetében már leszövegese álláspontját kifejezte a beruházások szükségességét, nagy közmunkák megindítását, hogy az ország gazdasága kellőképpen kihasználható legyen. Mivel ezeknek a munkálatoknak a végrehajtásához sokszáz millió lei szükséges, emelni kell a tömegek életstandardját.

A Nemzeti Ujjászületés Frontja felső tanácsának alakuló ülésén ezt a kérdést Valcovici professzor a lehető legalaposabban megvilágította. A professzor előadása szerint az országban 3 millió parasztház van. Ebből egymillió ház földből épült, kétmilliónak nincs padlózata és hétszázezernek olyan ablaka van, amelyet sehase nem lehet kinyitni.

A Front ezeket az adatokat hallva, ulabb nagy egészségügyi hadjáratot engedélyezett, amelyet a Társadalmi Szolgálat keretében fognak végrehajtani. A falvak jövőbeli helyzete kihatással lesz az ország ipari fejlődésére is. Ime, ez is igazolja, hogy ma minden az egységet szolgálja és az ipart a földműveléssel összeköti. A régi rendszer a két tömeg között ingadozott, ahogy az érdekei kívánták. A Front azonban egy élet politikai szervezetbe kívánja tömöríteni az összes foglalkozási ágakat.

A faluvizsgálódások során kiderült, hogy a gazdember évente átlagosan mindössze három kilogramm húst eszik meg. Természetes tehát, hogy ilyen életstandard mellett nem lehet összehozni olyan alapot, amelyből végre lehetne hajtani az ország további virágzásához szükséges közmunkákat. A Front vezetősége itt a királyi alapítvány által mutatott példát követi: hogy gondolatok megvalósítsa: helyi tanulmányozások a valóságban megfelelően és a tapasztalatok szerinti intézkedések. Társadalmi összefogás a nagy cél érdekében mert a falusi életmóv emelése elsőrendű nemzeti feladat!

HOTEL CORVIN BUDAPEST

Családi szálloda a város szívében.
VIII., Csokonai-ucca 14. Nemzeti Színháznál.
Ujman berendezve, közp. fűtés, hideg-meleg folyóvíz. Egyágyas szoba P. 3, kétágyas P. 6.

Nincs más dolguk — telefonálnak! Irta: Stella Adorján

(Három hölgy nézegeti az óráját terített kártyaasztal mellett. Idő: délután hat óra, szín: vörös, szöke és még szökebb. Dühösen várják a barátjukat, a negyediket.)

Olga (ő a háziasszony): Mert persze Marietta soha sem tud pontos lenni...

Lenke: Kiváncsi vagyok, mit szólna, ha vele csinálna ugyanezt az ember.

Viola: Ülünk le rögzim.

Lenke: Ha az ember bridzse van beállítva, akkor nem rögzimhet. Olyan, mintha fagyaltot szeretnél enni és májpástétommal kínálnak.

Viola: Ne beszélj ilyen hizlaló ételekről!

(A telefon cseng.)

Olga (a készüléknél): Halló... Igen? Köszönöm... Pá fiam! (Leteszi a kagylót.) Marietta szobalánya. Azt mondja, hogy az asszonya taxiba ült és tíz perc múlva itt lesz.

Viola: Ezt már ismerem. A fürdőkádból szoktam ilyesmit üzeni az uramnak, amikor nagyon toporzékol a klubban.

Lenke: Rémes! (Nézegeti a kártyákat az asztalon. Borzalmasan unatkoznak.)

Olga: Mit lehetne addig csinálni, amíg ez a trampli beállít? Akartok teát? Legalább nem kell amatt abbahagyni a játékot.

Lenke: Inkább nyolc órakor add be a teát. Ugy sem akarok külön vacsorázni.

Viola (nézi az óráját): Hívjunk fel addig valakit.

Lenke: Isteni időtöltés! Én is azt szoktam csinálni, ha unatkozom.

Olga: Parancsoljatok drágáim. De lehetőleg ne interurbánt.

Lenke (megrohamozza a telefont és tárcsáz): Tibort hívom, az jó hecc lesz... (Mindhármán elhelyezkednek a telefontól.) Halló... ott ki beszél? Na, találja ki, hogy itt ki beszél...

Tibor hangja (óvatosan fogadja a kedves csilgést és mindenestre nem akar hibát csinálni): Kezeit csókolom, azonnal megismertem a hangját.

Lenke: Akkor mandja meg, ki beszél?

Tibor hangja: Annyira nem ismertem meg! Különbön is nagyon sietek, mert éppen borotválkozó, várok egy fontos telefont és hat órára el kell mennem.

Lenke: Várjon, átadom a kagylót.

Olga (már ő csattog a telefont): Halló, Tibor? Fogadjunk, nem találja ki, hogy ki beszél?

Tibor kétségbeesett hangja: Már az első hölgyét sem találtam ki és így a halmozást nem nyelhetem meg.

Olga: Hogy van?

Tibor türelmetlen hangja: Köszönöm, jól, borotválkozó, várok egy sürgős telefont és hat órára randevum van.

Olga: Bizonyára egy csinos szöke nővel.

Tibor hangja: Hogy szöke az lehet, hogy csinos az is lehet, de nem nő, hanem férfi, a londoni cég európai igazgatója. Ott ki beszél?

Olga: Itt Olga, nem szép, hogy nem ismertem meg a hangomat...

Tibor hangja: Ó kezicsókolom, csak mert nagyon sietek...

Olga (átadja Violának a kagylót.)

Tibor hangja: Éppen meg akartam kérdezni magától, hogy hol lakik az a műépítész, aki...

Viola: Csakhogy itt már nem Olga beszél... Fogadjunk, hogy...

Tibor hangja: Csak kicsiben fogadok és győfésan mert, engemet várnak...

Viola: És borotválkozik! Lenke közben elmesélte. Hogy van?

Tibor hangja: Köszönöm, be vagyok szappanozva.

Viola: El tudna jönni hozzám szerdán este bridzsezni?... Itt Viola! (De már át is adja Lenkének, aki kibálja a kagylót a kezéből.)

Tibor hangja: Szerdán nem érek rá, hanem ha akarja holnap délelőtt felhívom telefonon és megbeszélünk valamit...

Lenke: Halló, ne árulja el magát, itt már Lenke beszél. Csak hallgattam!

Tibor: Megismertem a hallgatását Ne is tessék kérdezni, hogy hogy vagyok, mert rámszáradt a szappan.

Viola (aki váratlanul átvette a kagylót): Pá, itt Viola. Mondja ki volt az a nő, akivel maga szombaton moziban volt és nem kérdezné meg tőle, hol csináltatta a rókakepét...

Tibor: Egy bécsi hölgyismerősöm. Ha akarja, holnap találkozom vele.

Marietta (beront): Elkéstem gyerekek! (Nékirohan a kártyaasztalnak.)

Olga (Violához): Tedd le már a kagylót! Ha ez a Tibor elkezd telefonálni, se vége, se hossza.

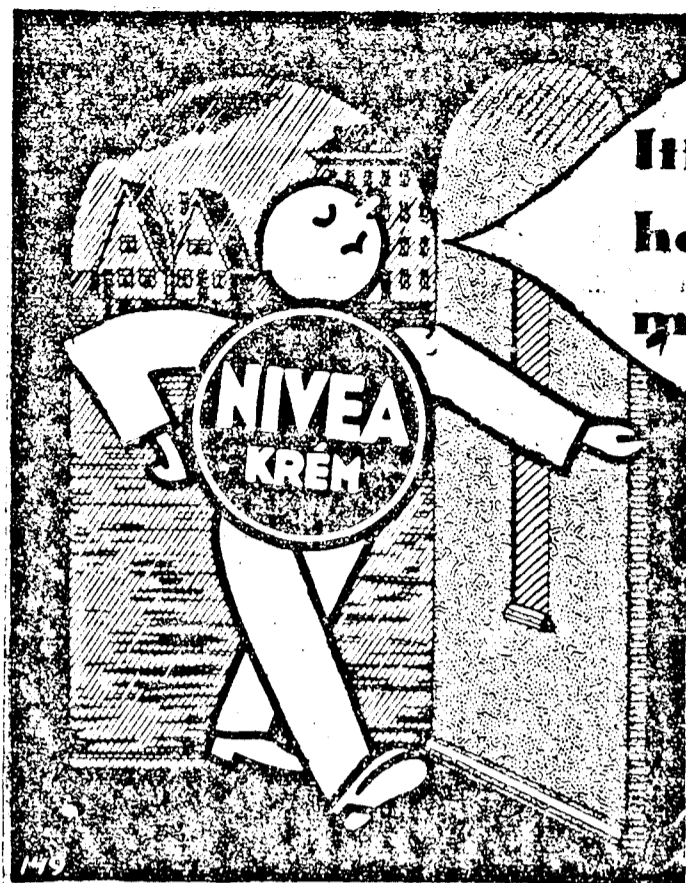
A zsigmondházi tűzoltóegyesület táncmulatsága

A zsigmondházi tűzoltó egyesület Ujaradon a Kornett vendéglő nagytermében rendezte meg hangulatos táncmulatságát. Ez a kitűnően megszervezett közérdekű intézmény, — amely már esztendőnk óta fejt ki áldásos, lelkes munkásságot, — a zsigmondházi tűzoltó felszerelések kiegészítésére rendezte meg e táncmulatságot, amelyen úgy az ujaradi, mint a zsigmondházi társadalom vezetői is résztvettek.

Este nyolc órakor kezdődött a táncmulatság, — a Teichert-zenekar kitűnő muzsikájára reggelig táncolt az ifjuság. A hangulatos mulatság megrendezéséért Buschi János zsigmondházi tűzoltó-főparancsnokot illeti meg a legnagyobb elismerés: évek hosszú sora óta áll a közérdekű önkéntes egyesület élén és gondosságával, lelkes munkásságával általánosan kivívta a legnagyobb fokú elismerést. Ugyancsak lelkesen vettek részt a tűzoltó felszerelések javára rendezett mulatság előkészítő munkálataiban a tisztikar: Ancas Petru, Leptik Lénárd, Fohsz István, Faragó Tibor, Dárlea Petru és Walentin József.

A gazdagon felszerelt tombolánál közreműködtek: Bătrâna Maria, Sztojakovits Mária, Lep-tik Mária, Latnay Teréz és Magdolna, Horváth Anna, Heim Bözsi, Molnár Mancsi Coriolan Mária, Mitrici Emma.

A zsigmondházi tűzoltó egyesület mulatsága nemcsak erkölcsileg, hanem anyagilag is jól sikerült, így a tiszta jövedelmet a tűzoltó egyesület a közvagyon megőrzésére fordíthatja.



Itt vagyok én,
hogy bőrét
megvédjem!

Már most engedje át nekem bőre ápolását. Egyedüli tennivalója az, hogy rendszeren NIVEA-val kenje magát. Csak egyedül a NIVEA tartalmazza a bőrerősítő „Eucerit”-et, amely fiatalítja és simulékonyá teszi a bőrt.

Roosevelt dilemmája

A Newyork Herald Tribune szerint az amerikai elnök előbban megtette később megcáfolt nyilatkozatát

Róma. Az Egyesült-Államok római nagykövete pénteken hivatalos olasz helyeken tiltakozást jelentette be azon sorozatos támadások ellen, amelyeket az olasz sajtó Roosevelt elnök ellen indított. A tiltakozás főként azon cikkek ellen irányult, amelyek Rooseveltet zsidónak bélyegezték és amelyek azt irták, hogy a nemzetközi zsidóság szószólója.

Washingtonból jelentik: A pénteki sajtókonferencián Roosevelt nyilatkozott legutóbbi kijelentéséről, de ezzel azonban az ellenzők nincsen megelégedve. Több szenátor a hétfői ülésen fogja kérni Rooseveltet, hogy a szenátus katonai bizottságának titkos ülésén elhangzott nyilatkozatokról számoljon be, mert ilyen módon megvitathatják azokat a támadásokat, amelyeket igazságtalanul hoztak fel ellene. Politikai körökben igyekeznek megállapítani azokat az okokat, amelyek arra késztették Rooseveltet, hogy emlékezetes nyilatkozatát megtegye és az a vélemény alakult ki a többség körében, hogy az elnök azért sietett ezt a nyilatkozatot megtenni, mert a központi és nyugati államokból olyan jelentéseket kapott, hogy ellenfelei támadást intéznek ellene, felhasználva a neki tulajdonított első nyilatkozatát. Abból, hogy Roosevelt elnök kijelentette, hogy Franciaország és Nagybritannia az Egyesült-Államok első védelmi vonalát képezik, még nem következik, hogy az Egyesült-Államok hadserege közbelépne, ha a két ország valamelyikét megtámadná. Amerika gazdasági rendszere alapján mindent elkövet a demokrácia megvédelmezésére anélkül, hogy az ország függetlenségét vagy akciószabadságát kockáztatná.

A Havas ügynökség jelentése szerint Rooseveltnek az újságírók előtt tett nyilatkozata nem vonja maga után véleményének megváltoztatását. Az elnök sajnálatát fejezte ki, hogy az Egyesült-Államok külpolitikáját arra nem hivatottak nyilvánosan megvitatni, ennek oka azonban az, hogy a közeledő választási hadjáraton nyilatkozatát ellene akarják felhasználni. Rooseveltet így akar végetvetni annak a választási hadjáratnak, amelyet a republikánus-párt folytat. Az elnök szükségességét tartotta, hogy ilyen módon nyilvánítsa véleményét a Franciaországnak és Angliának eladott repülőgépek ügyében, ami egyáltalán nem befolyásolja az Egyesült Államok akciószabadságát. Az általános vélemény továbbra is az, hogy az Egyesült-Államokat nyíltan fenyegeti az európai demokráciák gyöngülésének veszélye az által, hogy a totális államok nagyarányú fegyverkezése az egyensúlyt az ő javukra billenti.

Pittmann szenátor, a szenátus külügyi bizottságának elnöke Roosevelttel történt megbeszélése után az alábbi sajtónyilatkozatot tette:

Newyork. (Rador.) A Newyork Herald Tribune, amely első helyen közölte le Rooseveltnak a szenátus titkos ülésén tett nyilatkozatát és most

a cáfolatot, továbbra is fenntartja azt az állítását, hogy az elnök megtette azt a kijelentését, amely szerint háboru esetén az Egyesült-Államok határa

vagy az első védelmi vonala Franciaországban van. A lap hivatkozik arra a két szenátorra, akik ezt közölték vele. A Newyork Times által megindított vizsgálat is arra az eredményre vezetett, hogy Roosevelt kijelentése valóban elhangzott. A lap azt hangoztatja, hogy az elnök által előidézett incidens következtében a semlegességi törvényt meg kell változtatni, hogy az elnök birtokosa legyen annak a hatalomnak, amelyre ilyen esetekben szüksége van.

Német tannyelvű iskolák a németseg-lakta helységekben

București. A nemzetnevelésügyi minisztérium rendeletet adott ki, amely szerint a németek által lakott községekben német tannyelvű felekezeti iskolákat lehet létesíteni. A hatóságok kötelesek az erre vonatkozó kérvényeket a legrövidebb időn belül elintézni.

Késő-éjjeli órákig folyt szombaton az elfogott terroristák bűnyüvének tárgyalása Kolozsváron

Kolozsyról telefonálja az Aradi Közlöny tudósítója: A kolozsvári katonai törvényszéken — mint megirtuk, — tegnap kezdődött meg a nagy vasgárdista per tárgyalása.

Szombaton reggel folytatódott a kihallgatások és elsőnek Lascaianu Aurel főiskolai hallgató került a katonai törvényszék elé, aki Gruia rendőrtisztet gyilkolta meg. Lascaianu elmondotta, hogy a merényletet nem követte el előre megfontoltan, hanem mintegy egy héttel a merénylet előtt találkozott Poppal, aki revolvert kért tőle. Lascaianu tudta, hogy a gazdasági akadémia kertjében egy lugásban egy revolver van elrejtve és így megígérte, hogy a revolvert megszerzi. Az elnök kérdésére, hogy nem érdekelte-e, hogy Poppnak miért van szüksége a ígyverre, azt felelte, hogy nem tartotta fontosnak megkérdezni. Ezután részletesen elmondotta, hogy amikor Poppal Stefanescu-Goanga rektor közlébe értek, Gruia a rektor elé állt és Popot lefegyverezni igyekezett. Ekkor Lascaianu a levegőbe lőtt, hogy társa lefegyverzését megakadályozza, majd mikor erre Gruia rávetette magát, dulakodni kezdtek és „közben kezében elsült a revolver.” Elmondotta, hogy addig sohasem volt revolver a kezében, de Pop azt mondotta, hogy „Húzd csak meg a ravaszt, a többi majd megy magától!” Érdekes, hogy Lascaianut már a merénylet utáni első napon elfogták, azonban

alibit tudott igazolni és így szabadon bocsátották és csak később került ismét fogságba. Arra a kérdésre, hogy megbánta-e tettét, azt válaszolta, hogy sajnálja, hogy így történt, — de nem bánta meg. Ezután déli szünetet rendeltek el, majd délután Uta Dumitru kihallgatása következett, aki beismerte, hogy ő volt az értelmi szerzője a sorozatos bombamerényleteknek, ő adta a petárdákat és ő adott parancsot a zsidó diákok elleni merényletekre.

Uta Dumitru kihallgatása után Andreiu Ion kihallgatása következett, aki Kolozsvár és Bucuresti között futárszerepet töltött be. Kihallgatása során kiderült, hogy Andreiu tavaly három hónapot Németországban töltött tanulmányúton több társával együtt és a tanulmányúton főként vasgárdisták vettek részt és Andreiu szerint a bizottságban, amely a tanulmányúton résztvevőket kijelölte, „két román és egy német ember foglaltak helyet.” Andreiu a német tagot meg is nevezte, akit Schlechtnek hívnak, a románok megnevezését azonban megtagadta. Amidőn Andreiu tavaly októberben Németországból visszaérkezett, akkor vették kezdetüket a bombamerényletek. Kihallgatása több mint 3 órát vett igénybe, azonban érdemlegeset nem tudtak meg tőle, mert a legtöbb kérdésre azzal válaszolt, hogy nem emlékezik. A kihallgatásokat az éjszakai órákban is folytatják.

„URANIA PREMIERMOZGO” Telefon: 12-32. 3 órától folytatólagosan

2 Pompás keltős műsor. I. Luise Rainer díjnyertes filmje: „Frou-Frou” A babafeleség

II. SHIRLEY TEMPLE legjobb filmje: „INDIA LÁNGOKBAN”

D. e. 11.30 órakor matiné olcsó helyekkel. Shirley Temple: „India lángokban”. Ingyen sorsolás!

A bálozó Arad

Az Aradi Atlétikai Club jubiláris táncestélye

Negyven esztendő a történelem lapjain — egy pillanat. Egy ember életében ugyanez a negyven esztendő sokat jelent — több mint egy fél életet. De mennyit jelent negyven év egy lelkesen dolgozó, fáradhatatlanul küzdő egyesület életében?

Erre a kérdésre válaszolni e rövid beszámoló keretében lehetetlen. Az Aradi Atlétikai Club életében annyi esemény, annyi történés, annyi szenzáció, annyi győzelem, annyi küzdelem, annyi szépség volt, hogy az egyesület saját kis történelmének minden lapját megszinesítette, örökre felejthetlenné tette azok előtt, akik ezt az egyesületet úgy szerek, mint édes testvérüket, mint legbensőbb barátjukat. És ilyenek ebben a városban nagyon sokan vannak. Hogy mennyien — erre megfelelő feleletet a jubileumi esztendő első nagy eseménye — az AAC — hagyományos bálja adta, ahol a klub minden tagja, minden tisztelője, minden barátja felvonult. Az atléták bárendezősege viszont ezt az előlegezett bizalmat nemcsak, hogy kiérdemelte, de meg is hálálta. A bárendezés hű maradt önmagához. Azt adta, amit minden évben nyújtott: a legötletesebbet, a legtökéletesebbet és a legszebbet és olyan — a szó szoros értelmében — felejthetetlen bálit éjszakáról gondoskodott, amilyen régen volt Aradon.

Az előcsarnokban már pompa fogadta az érkezőket. Pálmák szegélyezték az utat, jobbról-balról kényelmes karosszékek, hatalmas tükrök és nem utolsósorban a vakító ingmellű elegáns rendezőgárda sorakozott, melynek tagjai az egyesület sárga-fehér színű rendezői szalagját viselték.

A nagyterem pedig külön attrakciót jelentett. A falak mindenütt sárga-fehér színben pompáztak, szemben a bejáratnál hatalmas világító keretben ott diszjelgett az óriási "A" betű, hirdelve a klub virágzását. Kis zászlócskák lengtek a tetőről, a nemzetiszínű trikolorral szemben pedig ott ékeskedett az egyesület hatalmas lobogója is. A két másik terem díszítése sem maradt el a nagyterem mögött, míg a kisebb helyiség fényét a tombola sok-sok értékes tárgya emelte.

A termék gyönyörű díszítése már kezdés előtt — félsikert jelentett, de amikor kilenc óra után megindult a bálit közönség áradata — ez a siker már százszázalékos volt. Estélyiruhás hölgyek és urak — Arad magyar társadalmának színe-javán ezuttal jóval a hivatalos kezdés előtt összefofozásig töltötte meg a termeket és innen is onnan is az elragadtatás felkiáltása hallatszott. A díszítések nyiltszini sikert arattak...

Tíz óra után hangzott fel a királyhimnusz. Ekkor vette kezdetét hivatalosan a bál, a jubileumi esztendő, hogy az AAC negyvenesztendő évfordulója alkalmával egész év a maihoz hasonló vidámsággal, hangulattal és sikerrel teljen el. A királyhimnusz után a nagyterem közepén izléses fehér korláttal elkerített részén kezdetét vette a "táncbemutató", a rendezőség egyik legnagyobb sikerű ötlete alapján. Dr. Fetter Elemér verses szavaltára, amely ötletes módon számolt be az egyesület negyven esztendejéről, két zongorás jazz hangjaira negyven esztendő előtti divat előírásai szerint öltözve táncoló párok jelentek meg. A keringő majd a polka következett — pontosan úgy mint 1899-ben. Hölgyek kis táncrendben néztek meg táncosaik nevét és aztán lejtették el a "divatos" táncokat. Az idő kerete halad: a következő táncosok, már "csak" husz év előttiék. Shimmy és one-step-et táncoltak rövid uccái ruhákban az akkori időnek megfelelően, a közönség szünni nem akaró tapsvihara közben. A remek táncbemutatót a "Lambeth walk" zárta be, miközben Fetter Elemér dr. verses beszámolójának végére ért.

A siker már ekkor kétszázszázalékos volt!

Következtek a nyitó párok. A táncbemutató részére készített színpad eltűnt és tizenkét pár megnyitotta a bálit a közönség részére...

A siker már ezerszázalékos!

Ami ezután jött, azt leírni rendkívül nehéz. Megindult a tánc színes áradata. A legragyogóbb színekbe öltözött hölgyek, frakkos, szmokingos urak forgatagában ejtette a szemléltetést. De ki szemléltette ezt? Aki percekre kidült a táncból... A többiek a terem hatalmas számú közönségének minden tagja kivette a részét a vigságból, mulatságból. Amíg a többi termekben pukkantak a pezsgős palackok dugói, amíg boldog nyerek a tombola értékes tárgyait vették magukhoz — addig a tánc állt reggelig — kivilágos virradatig!

A siker részesei elsősorban: Holló István, a bál különböző ötleteinek gyártója, a terem díszítésének irányítója, szónok a rendezőség lelke, a fá-

radhatatlan Dömötör László építésmérnök, dr. Palágyi Jenő, dr. Parecz György, dr. Schannen Béla, Nagy Imre, dr. Weil Károly főrendező, valamint az alant következő rendezőgárda:

Kristyó Gábor a fogadó rendezőbizottság elnöke, Csenka Gábor, Zoller Géza, Hoffer Zoltán, Eberlein Ferenc, Horváth Antal, Karabell Ferenc, Rodler Ferenc, Bogdán Gyula, Vandracssek István, ifj. Halic Péter, Mártics János, Mártics Ferenc, Kristyó P., Reinhart Z. Féder Zoltán, Romvári Gyula, Pomáz Sándor, Havas Károly, Kornis Árpád, Lészay Tibor, Kertész Ferenc, Pataki Ferenc, Farsang Dezső, Bartha István, Kapitány Géza, Nádudvary Mátyás, Aczél Rezső, ifj. Prokopetz Emil, Czvitkovics József, Fehér László, Pfeiffer Sándor, Gruber László, Miloi György, Halmos Lajos és Drescher Manó.

A terem díszítését Szántó Andor készítette sok izléssel és nagy hozzáértéssel. A gyönyörű zászlókat Holló István, Obetkó Mihályné, Mosiou Victor, Institoris Boriska, Holló Stefánia, dr. Felter Imréné készítették. A tombola-sátor munkáját Burza Cornélné, dr. Palágyi Jenőné, Nagy Imréné, Apponyi Gyuláné, Buzogány Mária, Diószegi Józsefné, Török Pálné, Barta Irén, Dein Paula, Kelemen Baby, Szentgyörgyi Mária irányították. Az anyagokat a negyven év előtti kosztümök elkészítéséhez a Szentgyörgyi-, a Német-, a Schutzcégek és a Textilgyár adományozták. A villanydíszítéseket Pálinkás Kálmán szállította, a gyönyörű szőnyeget pedig Domán Sándor cég szolgáltatta. A zenét Neumann Antal jazzzenekara szol-

Az aradi Iparos Otthon 10 éves jubileumi mulatsága

Tíz esztendővel ezelőtt létesült az aradi iparosok szép, tágas Otthona, amelyet az aradi iparos társadalom áldozatkészsége és az aradi iparosok vezére, Reinhart Gyula, a "mesterek mestere", lelkes munkája hozott létre. Az Iparos Otthon létesülésének 10 esztendő évfordulóját fényes keretek között ünnepelte meg Aradváros iparostársadalmá. Az Otthon Kulturterében már este kilenc óra tájban nagyszámú közönség gyűlt össze. A körültekintő gondosságu rendezőség ezalkalommal is a legremekebb hideg falatozóról, meleg ételekről és kitünő fajborokról gondoskodott.

Az iparos bál rendezőbizottságában, — amely már hetek óta munkálkodik a jubileumi mulatság érdekében, — az aradi iparostársadalom vezetői lelkesen vettek részt: **Főrendező:** Reinhart Gyula és Bakács Miksa. **Rendezőbizottság:** Braun Samu, Baranyi Ferenc, Baricz Máté, Barthel János, Bezsula György, Beke János, Engelhardt Ferenc, Fock Gábor, Fock László, Hilyer Mihály, Halmos Gyula, Illyés István, Jacobi Gyula, Köszeghy Emil, Kun József, Krivus János, Kreis Sándor, Mártics János, Matekovits László, Mihály László, Nagy Károly, Sztójka Kálmán, Schilling Géza, Tatu Lazar, Vandracssek Ignác, Vazár János, Zombory Gyula és Zeich András.

Hölgybizottság: A falatozóban: Reinhart Gyuláné, Glück Józsefné, Sztójka Kálmánné, Orbán Istvánné munkálkodtak a bálit siker érdekében. **A cukrászda rokonszenves személyzete:** Köszeghy Emilné, Baricz Máténé, Vazár Jánosné, Lázár Irénke, Orbán Ilke volt.

Feketekávé: Zombory Gyuláné, Schilling Gézné, Zeich Andrásné.

A tombola-sátorban: Martini Jánosné, Lorencz Vilma, Bezsula Györgyné, Jacobi Gyuláné, Gégner Sándorné, valamint Csatlós Ilona, Hajós Margit, Hézsó Margit, Nagy Magda, Hesz Gizella, Vazár Irén, Steinberger Magda, Polgár Bözsi, vállalták a "szerencsehozók" szerepét...

Az aradi iparos társadalom bálja, — mint minden esztendőben — most is hangulatos, szórakoztató volt. Kellemes meglepetés volt a gazdag tombola baba-kiállítás, — itt kevés szerencsével is értékes tárgyakat nyerhettek a játékosok. A hangulat még a késő hajnali órákban is állandóan emelkedő volt, — a tánc csak pirkadatkor ért véget...

A Crisana Arad-pernyávi sportegyesület táncestélye

A "Nemzeti Terem" helyiségében rendezte meg a Crisana Arad-pernyávi sportegyesület hangulatos táncmulatságát, amely épen úgy mint

Óvja egészségét

HORIA

bedörzsöléssel!

gáltatta, a táncokat N. Bérczy Ilona tanította be és irányította. A negyven év előtti valcert és polkát a következő párok táncolták: Blénessyné—Blénessy Béla, Fehérné—Fehér Frigyes, Grumáz Baby—Régner Kálmán, Törökne—Török Pál. A shimmyt: Gergely Klári—Barthos István, Mattausch Nusi—Vendeli Lajos, Nachtmann Médi—Rodler Ferenc, Székessy Lenke és Haffer Zoltán táncolták. A modern táncnál a következő párok vonultak fel: Földesi Ilonka—Laubender N., Földesi Saci—Mártics János, Menczer Irén—Régner Dániel, Institoris Emmi—Pintér Lajos, Szabó Györgyi—Bereczky Imre, Viktorelli Panni—Halic Péter. A nyitó párok a következők: Blénessyné—Blénessy Béla, Diószeghyne—Diószeghy József, Fehérné—Fehér Frigyes, Francz Ica—Barthos István, Grumáz Baby—Lőrincz József, Institoris Emmi—Sándor Gyula, Földesi Saci—Mártics János, Gergely Klári—Pataki Zoltán, Menczer Irén—Régner Dániel, Scheid Gázi—Somogyi Zsolt, Szabó Györgyi—Bereczky Imre és Török Pálné—Török Pál.

A siker fokmérője csodót mondott. Százalék arányában már kifejezni nem lehetett az éjfél után uralkodó ragyogó hangulatot.

A jubileumi esztendő felmérhetetlen sikerű bálja újabb negyvenesztendőre az egyesülethez láncolta hűséges tagjait.

az elmúlt esztendőben szép anyagi és erkölcsi sikerrel zárult. Az egyesület elnöke, Badescu Ioan, azonkívül Mitrici és Simandán vezetőségi tagok hetekig tartó munkával készítettek elő a táncmulatság sikerét, amely nem is maradt el: csak a hajnali órákban ért véget a hangulatos mulatság.

Az aradi bőriparosok bálja

Az aradi Bőriparosok Szindikátusa ez évben is megrendezte hagyományos bálját, amely ezalkalommal is a legszebb anyagi és erkölcsi siker jegyében zárult. A volt Ipartestület dísztermében tartották meg a mulatságot, amelynek tiszta jövedelmét az özvegy- és árva-alap javára fordították.

Az aradi bőriparosok báljának védnökségét Aradváros polgármestere, Vlad Alexandru ezredes, dr. Bejan Romulus alpolgármester, Riscuția Moise alezredes, dr. Crișan Anton, Albu Simion, Pacuraș Octavian, Farcaș Daniil tiszteletbeli elnökök vállalták. A mulatság kitünő megrendezéséért Tipet Grigore, Boer Alexa főrendezőket, Bau Simon zenarendezőt, Farcaș Ioan és Tuca Florian pénztárnokokat, Petrișor Cuzman, Paulini József titkárokat illeti az elismerés. A rendezés nagy munkájából lelkesen vették ki a részüket: Hica Gheorghe, Dragan Adrian, Kohut József, Dobrei Savu, Kopas Alexandru, Serban Florian, Pascuți Ioan, Costea Petru, Makó Béla, Iuga János, Molnár János, Olariu Teodor, Jakobi József, Schwartz Károly, Terschanszky József, Kovács Péter, Dragan Gligor, Zimmermann Sándor, Nyári András és Oláh Péter.

Az aradi bőriparosok bálján elsőrendű jazzzenekart kitünő muzsikájára reggelig táncolt a nagyszámú bálozó közönség.

HA...

Londonból jelentik: R. S. Hudson, a tengerentúli kereskedelem államtitkára egy londoni gyűlésen a következő kijelentést tette:

— Az a meggyőződésem, ha a legközelebbi 18 hónapban elkerüljük a háborút, nincs ok pesszimizmusra.

CORSO: MA délelőtt 11.30, d. u. 3-kor mérs. 5, 7.15 és 9.15 órákor

Helén doktorkisasszony

WICKY BAUM világhírű regénye után.

Az asszonyi szenvedés, öröm és szerelem filmje. Paramount híradó: Daladler legutóbbi afrikai látogatása

Főgondnok-, gondnok- és presbiterválasztás az aradi református egyházban

Nem hiába hozta be a református egyház a népuralmi rendszert az egyházigazgatásba. Képviseli ezt ma is. Valósággal üdítő és vigasztaló jelenség ez a parancsuralmi berendezkedések idején. A népegyházi rendszernek megfelelően a jogosított egyháztagek akaratából és választása útján történik meg három évenként az egyház kormányzó testületének kiegészítése. Ilyen választásra készül most az aradi református egyház. Lejárt ugyanis az egyház élén odaadó hűséggel és bölcs körültekintéssel szolgáló Nagy Dezső főgondnok, az egyház anyagi ügyeit nagy áldozatkészséggel és jövőt építő irányítással vezető Muzsaj József gondnok, továbbá 12 éve az egyház vezetésében sáfárkodó 8 presbiter, u. m.: Berecz Károly, Győri László, Mészáros Sándor, Lakatos Mihály, Erneszt Sándor, Máté János, Varga Károly, Illyés István megbízatásának ideje. A választást a presbiterium február 19-én, vasárnap délelőtt istentisztelet után a templomban tüzte ki. A választás iránt az egyháztagek körében élénk érdeklődés nyilvánul meg. A cél az, hogy az egyház kormányzó testületébe

és vezetésére a reformátusság legkiválóbb és legalkalmasabb emberei kerüljenek. Hisszük, hogy ezt a legszebb egyetértés szellemében egy akaratral sikerül megoldani.



Lelkesen folyik tovább Aradon a magyarság jelentkezése a Front magyar alosztályába

Már a negyedik napja tart az aradi kisebbségi magyarság jelentkezése a Nemzeti Ujjászületés Frontjának magyar tagozatába. Az elmúlt négy nap alatt ezek és ezek tettek tanúságot amellett, hogy nemcsak részt kívánnak venni az országépítést végző párt munkájában, hanem öntudatosan, egységesen tömörülnek a magyarság vezetői mögött is. Aradon és a külvárosokban meg volt a visszhang a magyar népkisebbség, helyi vezetőinek hívó szavára: úgy az Iparos Otthon helyiségében, mint az ségai és Mosóczy-telepi alkalmi irodákban állandóan jönnek a jelentkezők, akik alá óhajtják írni a Nemzeti Ujjászületés Frontjának magyar tagozatába való belépési nyilatkozatot.

A lelkiismeretességnek és az öntudatosságnak gyönyörű példája történt a szombati napon: az Iparos Otthonban létesített beiratkozó irodában megjelent a 85 esztendő Horváth János nyugdíjas, aki a fiatalságon is tevéő lelkesedéssel jelentkezett, hogy eleget tegyen a magyar népkisebbség hívásának és aláírja a belépési nyilatkozatot: részt kíván venni a Nemzeti Ujjászületés Frontjának építő munkájában.

A szombati napon mindhárom Aradon és külvárosokban létesített irodában ismét nagy tömeg jelentkezett és előreláthatóan a következő napon is nagy számban jönnek el a tanúságtételre: öntudatos polgárai az államnak és lelkiismeretes tagjai a magyar társadalomnak.

Hadiözvegyek és hadirokkantak csatlakozása Aradon a Nemzeti Ujjászületés Frontjához

Szombat délelőtt értesítés érkezett Aradváros főorvosi hivatalához, hogy a hadiözvegyek és hadirokkantak ügyeit intéző „Eforiei I. O. V. F. L.” elhatározta: az általa képviselt hadiözvegyeket és hadirokkantakat felszólítja a Nemzeti Ujjászületés Frontjához való csatlakozásra. Éppen ezért Bucurestiből felkérték a főorvosi hivatalt, hogy közölje az érdekeltekkel: minden hadiözvegy és hadirokkant saját érdekében lépjen be a Frontba. A hadiözvegyek és rokkantak jelentkezése a városháza 58-as számú szobájában történik meg s a jelentkezettek névsoráról másolatot küldenek Bucurestibe.

Megnyílt a Nemzeti Ujjászületés Frontjának magyar szervező irodája Kolozsváron is

Kolozsvárról jelentik: A Nemzeti Ujjászületés Frontjának magyar szervező irodája a Iorga-uca 8. szám alatt megkezdte működését.

Ez az iroda ad felvilágosításokat a Nemzeti Ujjászületés Frontjába való belépésről és itt kell jelentkeznie a Front magyar tagozatába való felvétel végett Kolozsvár város magyarságának. A kormánnyal kötött megegyezés után minden magyarnak legfőbb álampolgári és faji kötelessége, hogy belépjen a Nemzeti Ujjászületés Frontjába. A magyar szervező irodában kitöltik a jelentkezési íveket és

Téli árutárolóamat

olcsón a piacra dobom

Bársony

kötöttáruház. Tekintse meg kirakatainkat!

ezzel a Nemzeti Ujjászületés Frontja magyar tagozatának tagja lesz. Az iroda hivatalos órái délelőtt 9—1-ig, délután 4—6-ig tartanak. Telefon: 21—24.

Üzlethelyiségkiadó!

Információk: **Bársony** kötöttáruházban.

Bonnet engedményekről fog tárgyalni berlini látogatása során

Február 9-ére tervezik a francia külügyminiszter berlini utját

Londonból jelentik: A Daily Herald diplomáciai levelezője szerint valószínűnek tartják, hogy a jövő héten

fontos megbeszélések indulnak meg a francia és a német kormány között. Bonnet külügyminiszter már eszmecsere-t folytatott a párisi német nagykövettel e tárgyalások megindításának lehetőségéről.

A francia kormánynak tudomására hozták, hogy Németország, noha háboru esetén szövet ségese mellé állna, minden befolyását arra használja fel Rómában, hogy megakadályozza

olyan helyzet előállítását, amely háborus veszedelmet okozhat. A német-francia megbeszélések célja a világ javainak méltányosabb és igazságosabb alapokon való elosztását célozza és szó lehet Németország és Olaszország, valamint más állam sérelméről is.

A párisi Jour berlini tudósítója szerint ottani politikai körökben szintén híre jár, hogy Bonnet külügyminiszter nemsokára látogatást tesz Berlinben. Hír szerint ezt a látogatást február 9-re tervezték. Ezzel a látogatással akarja viszonzni a francia külügyminiszter Ribbentrop német birodalmi külügyminiszter párisi látogatását. Hozzáfüzi a lap, hogy francia politikai körökben tegnap estig erről a látogatásról mit sem tudtak.

Angol külügyi kiküldött

Titeanu sajtó-miniszternél

Bucuresti, Eugen Titeanu, a propagandaügyi minisztérium államtitkára kihallgatáson fogadta K. Johnsont, az angol külügyminisztérium kiküldöttjét.

AZ IMPOTENCIA

legyőzhető

RETON

TABLETAKKAL

A katonai törvényszék ítélethen mondotta ki, hogy

a felekezeti iskola növendékei magyarul köszönhetnek

Kolozsvárról jelentik: Köszönhetnek-e magyarul a felekezeti iskola tanulói? — ez a kérdés foglalkoztatta a kolozsvári katonai törvényszéket Bodor Sándor micskei (Biharmegye) református elemi iskolai tanító bünyének tárgyalásán.

Bodor tanító igen érdekes előzmények után került a katonai törvényszék elé. Községének csendőrmestere elrendelte, hogy a református iskola növendékeit tanítsa meg a „Sánátele” köszönésre. A tanító megkérdezte egyházi főhatóságát, van-e törvény, vagy rendelet, amely a felekezeti iskola tanulóit a csendőrmestertől kívánt köszönésre kötelezné? A nagyváradi református püspökség válaszában közölte, hogy ilyen törvényes intézkedés nincs. Amennyiben pedig a csendőrmester kiltartana kívánsága mellett, a tanító kérjen tőle írásbeli rendeletet, Bodor tanító udvarias levélben tudatta a csendőrmestert egyházi főhatósága hivatalos választát. Ezt a csendőrmester nem vette tudomásul és a tanítót az állam hivatalos nyelvvel szemben tanúsított tisztelenség miatt fellejtette.

A kolozsvári katonai törvényszék keddi tárgyalásán a tanító teljes jóhiszeműségét hangsúlyozta. Védekezését folyékony román nyelven adta elő, ami igen jó hatást tett a bíróság tagjaira. Blebea ügyész vádbeszédeben kérte a vádlott megbüntetését, mert nem hajította végre a csendőrség rendelkezését és megsértette a román nemzeti érzést. A vádbeszéd után Mikó Imre dr. védő azzal érvelt, hogy a csendőrmester nem illetékes hatóság nyelvrendelet kibocsátására s ezért a tanító helyesül járt el, amikor kikérte egyházi főhatósága véleményét.

Különbö is a „Sánátele” az Országos-szervezet hivatalos köszönése és mivel a felekezeti elemi iskolai tanulók nem tagjai az Országos-szervezetnek, rájuk ez nem kötelező, hanem egyházuk üdvözítő szavaival köszönhetnek, ami az adott esetben „Békesség Istentől” Bodor Sándor tehát helyesen cselekedett, amikor erre a köszönésre tanította tanítványait. Különböben a kisebbségi statutum legújabbban is megerősítette azt a jogukat, hogy a személyes érintkezésben nyelvünket szabadon használhatjuk.

A katonai törvényszék magáévá tette a védő érvelését, a vádlottat felmentette s az ítéletben határozottan eldöntötte, hogy a felekezeti iskola tanulói bátran köszönhetnek magyarul.

A világsajtó koronázatlan királya

Hearst alkalmazottainak serege tizezerrel haladja meg Monaco lakosainak számát

A tündérmesék ténye és gazdagsága vált valóra a sajtókirály otthonában

Newyork, Ma, amikor propagandával országokat lehet alapítani és államokat lehet alapjaikban megingatni, a világ minden hatalmánál erősebb tényező a sajtó. Ki ne emlékezne az angol sajtó döntő szerepére a világháború folyamán, ki ne ismerné az amerikai Hearst-lapok nagy befolyását a világközvélemény alakítására.

William Randolph Hearst az amerikai s mondhatni a világsajtó koronázatlan királya és szinte korlátlan ura.

Olvasóinak számát még megközelítőleg is alig lehet megállapítani, hiszen

huszonnyolc napilap, tizenhárom hatalmas folyóirat és egy csomó apróbb lap tartozik a konszernébe. Nyolc rádióállomása és két filmvállalata van. Newyorkban közel 50 millió dollár értékű ingatlanok vannak, ezenkívül kerek egymillió hektárnyi mezőgazdasági terület ura óriási kiterjedésű erdővel és számos tanyával. Az amerikai sajtókirálynak 31.000 alkalmazottja van. (Monaco fejedelemség lakosainak száma csak 25 ezer). Ezek évi bére közel 60 millió dollár. Ezt a hatalmas vagyonállományt közel 100 vezető tisztviselő adminisztrálja és mindegyiknek legalább 25.000 dollár évi jövedelme van.

Ennek az óriási vagyonnak az ura, Hearst, olyan fényűző életet él, amiről gyermekkorunkban talán csak a mesékben olvashattunk. Egész repülőparkja van, önmaga tartja fenn a saját telefon- és táviróhálózatát, önálló vasúttársasága van s a vonatok éjjel-nappal készen állnak, hogy a sajtókirály egy intésére utnak induljanak. San Franciskóból Hearst vonatán egy éjszaka alatt el lehet jutni Mount Shatba, Hearst legkedvesebb magánbirtokára, amely romantikus környezetben egy őserdő közepén van. Számos villa, kastély és vár áll itt Hearst és vendégei rendelkezésére. A társadalmi, politikai és különösen művészeti világ kiválóságai állandó vendégei ezeknek a kastélyoknak. A vendég kívánságát éjjel-nappal azonnal teljesítik, a cselédek százai lesik óhaját. Ha kedve tartja, autókirándulást tehet a legszebb s leggyorsabb amerikai kocsiokon, használhatja Hearst repülőgépeit és magánvasutját is. Minden vendég addig marad, amíg jólesik.

Az amerikai sajtókirály

ezt a mérhetetlen vagyont lapjainak szenzációhajhászásával szerezte. A szenzációk keresésében nem kimélto a családi hecsületet, a filmvállalata is van. Newyorkban közel 50 millió dollár értékű ingatlanok vannak, ezenkívül kerek egymillió hektárnyi mezőgazdasági terület ura óriási kiterjedésű erdővel és számos tanyával. Az amerikai sajtókirálynak 31.000 alkalmazottja van. (Monaco fejedelemség lakosainak száma csak 25 ezer). Ezek évi bére közel 60 millió dollár. Ezt a hatalmas vagyonállományt közel 100 vezető tisztviselő adminisztrálja és mindegyiknek legalább 25.000 dollár évi jövedelme van.

Másik alapelve volt a fanatikus amerikai nacionalizmus s lapjaiban állandóan hangoztatta a jelszót, hogy Amerika az amerikaiaké kell legyen. Igaz, hogy az amerikai intelligencia soraiban viszályt keltett a sajtókirálynak ez a könyör-

telen szenzációhajhászása, a tömeg azonban könnyen befolyásolható s

az amerikai nép szinte teljesen a Hearst-lapok hatalmában van.

Ezzel a befolyásával arányban van jövedelme is. Néhány évvel ezelőtt az adóhivatalok megállapítása szerint neki volt Amerikában a legnagyobb jövedelme: évi félmillió dollár. Azóta csökkent ez a jövedelem, de csak azért, hogy ne kelljen oly magas adót fizetni. Ma Hearst „csak” 100.000 dollár jövedelmet húz vállalaiból, felesége pedig ennek körülbelül a felét. Több jövedelmet legalább is nem vall be s azt bizonyára ügyes könyvelési módszerrel elrejtí az éber adóellenőrök elől.

Az utóbbi időben legtöbbször Marjón Dawies egykor ismert filmszínésznő társaságában lehet látni. A filmdiva karrierje csekély két millió dollárjába került a sajtókirálynak.

Marion Dawies minden utjára elkíséri Hearstot. Érdekes, hogy a filmdiva egy hosszú évekkel ezelőtt Amerikába kivándorolt cseh bírónak a leánya.

Kényszer-száműzelésbe ment

Max Schmeling..? Valószínűleg Anny Ondra miatt támadt konfliktusa

Párisból jelentik: A híres francia tengeri óriás a „Normandie” e hét elején hosszú utra indult. Első állomása Newyork lesz, de onnan nem fordul vissza, hanem Amerika keleti partjain végighajózva, Rio de Janeiroba megy, a honnan csak március 8-án fordítja kormányát Európa felé.

Még érdekesebbé teszi a „Normandie” mostani utját az a körülmény, hogy fedélzetén egész sor híresség utazik az Újvilág felé. Így ott van a Jan Kiepura—Eggert Márta-pár, kik a Newyorki Metropolitan opera meghívottjai. Ugyancsak a Normandien utazik Madeline Caroll, az ismert filmsztár is. A legnagyobb szenzációt mégis az keltette, mikor feltűnt a fedélzetén Max Schmelingnek, a világhírű német boxbajnoknak alakja is. Már az is elég feltűnő jelenség, hogy Schmeling, aki eddig tizen-

Ember küzdj és bizva bízzál!

A világűrben sokmilliárd hatalmas és rejtelmes világ kering. Ott valahol egy kicsinyke nont a mi napunk és mellette csak egy hajszálnvira csak néhány milliárd mérföldre: egy porszem a föld és rajta az ember...

Az ember az ő apró, kicsinyes cselszövésével, büszkeségével, haragjával, irigységével, selymes, vagy rongyos köntösével, nyomorával, vagy méltóságával — rohan, tipor, gázol, gyűlöl, szeret, kacag és sír. Közben nem veszi észre, hogy szervezete pusztul, kopik, míg kínzó fájdalmak nem jelentkeznek. Nem tud enni, nem tud aludni, szédülések, gyomorfájások, lehangoltság, álmatlanság gyötrik.

A világhírű Gastro-D. gyógyszer valóságos áldás az emberiségre, mert a sympatikus idegeken keresztül magát a betegség okát szünteti meg, gyomor-, bél-, máj-, vese és epehajok esetében a legkittinőbb eredményeket érték el vele.

„GASTRO D” kapható gyógyszerészek és drogériákban vagy megrendelhető postán 135 le utánvét mellett Császár E. Gyógyszertárában, Bucuresti, Calea Victoriei 124.

Magyar filmek Romániában

Nagyváradról jelentik: A magyarság elhelyezkedése az ország újjászületési mozgalmában újból felszínre hozta a román—magyar kulturközeledés problémájának realizálását. Az új mozgalom egyik legaktívabb vezetője, Bánffy Miklós gróf, ennek a kérdésnek egyik legalaposabb ismerője és így érthető, hogy mindjárt az első pillanatban a kulturális problémák is felvetődtek. Szerdán átutazott Nagyváradon egy román filmszakértőkből álló bizottság, amely utját Budapest felé vette, ahol rendkívül érdekes tárgyalásokat folytatnak abban az irányban, hogy a magyar filmek bejöhessenek Romániába. Ezzel egyidejűleg megoldást nyer a románial filmgyártás kérdése is, amelyre nézve a Hunnia filmgyár ajánlatát eléggé kedvezőnek tartják. A két ország filmgyártása és egyben a filmek forgalmazása egész új lendületet venne és az erre vonatkozó tárgyalások már ma újból megkezdődnek Budapesten, ahová a román delegátusokat felkísérte dr. Fényes Samu nagyváradi ügyvéd is, aki több, mint évtizede fejt ki tevékenységet a romániai filméletben, mint a szakmai képviseltek ügyvése.

Letartóztatták Ghandi feleségét

Kalkutta. (Rador.) Rajkoti jelentés szerint Ghandi feleségét pénteken reggel közvetlenül a városba való érkezésekor letartóztatták. Az indiai népevezér neje azzal a céllal utazott Rajkotba, hogy résztvegyen a polgári ellenállás mozgalmának ottani munkájában.

Az On otthona Budapesten

Renaissance Pensio Budapest szívében

IV., Irányi-utca 21. — Villamos és autóbusz közlekedés a Budapest minden irányában. Modern, egészen új berendezés. — Központi fűtés, hideg-meleg folyóviz minden szobában. — fürdőszobás apartementok. — Kifűnő konyha, kivánatra diétás ellátással. — Társashelyiségek.

Hunyady Sándor új darabjának sikere

Az elmúlt héten mutatta be igen nagy siker mellett a budapesti Vígyszínház Hunyady Sándor legújabb darabját a *Havas nap sütés-t*. Hunyady-darab mindenkor eseményt jelent a budapesti színházi világban, de régen történt meg, hogy egy színház előadása olyan őszinte, meleg sikert ért volna el a sajtóban és a közönség körében, mint Hunyady Sándor új munkája. A sajtóbeszámolók a dicséret legmelegebb hangján emlékeznek meg a színjátékról, amelynek kiemelik finom, egyszerű és friss havasi levegőjét. Az érző szívet megírt történet írója észrevette azokat az embereket is, akiknek nem adatott meg, hogy luxusautón tegyék meg kedvenc sétautjukat a hegytetőre — a havasi nap sütésért. Velük együtt rőtta az utat Hunyady Sándor, ezeknek pulzusán tartotta kezét, és azonkívül hogy felfedezte bajaikat, még mindig maradt elég kedélye és hangulata, hogy vidám és kedves szerepekkel tarkítsa mondanivalóit.

Hunyady új darabjának meséje egy tüdőbeteg-szanatóriumban játszódik le. Az emberiesség melege teszi langyossá a levegőt fent a havasokban, ezerhatszáz méter magasban, abban a tüdőbeteg-szanatóriumban, amely egyben pazar szálló is, a sanatórium böpénzü álbetegei és hórajongói számára.

Kriszt dr. és Vas dr., a sanatórium két orvosának jellembeli különbsége adja a darab lényegét. Vas dr. (Ajtai) érző, gondolkodó ember, aki mint vendéget akarja a sanatóriumban tartani egyik ápolójukat (Muráti Lili), mikor annak elfogyott a pénze s félig gyógyultan kényszerülne hazautazni. Ágnes dr. kisasszony (Makay Margit) van segítségére ebben is, mint Vas minden emberis intézkedésében. Több ez, mint egy hasonló jellem támogatása. A doktornő halk mondatai, csendes, figyelmes szolgálatkészsége sejteti, hogy az öregedő lány nemcsak az eszével szereti kollégáját. Harcolni is tud érte, ha éppen szükséges. Teszi is, valahányszor Kriszt dr.-ral nézeteltérésük támad. Kriszt doktor ügyesen egyeztetni össze orvosi hivatását üzleti és egyéni érdekekkel. Legfőbb ütközéspont közöttük a sanatórium vezérigazgatójának (Kömüves Sándor) lánya, aki súlyos betegként maga is a sanatórium ápolója (Tolnay Klári). Vas tudja, hogy a lány menthetetlen, ezért teljesíti a lány apró kívánságait ha azok ellenkeztek is az orvosi előírásokkal. Kriszt tiltakozik ez ellen, az ő elve: hosszabbítsák meg a lány életét, ameddig lehet. Erdemeket akar szerezni persze a vezérigazgató előtt. A súlyos beteg lány ártatlan kis fiórt kedvéért, amelyet az üdülőhely si-tanárával folytat, leszökik a sanatórium szalonjába (Ráday Imre). Az eset tragikusan végződik, a lány rosszul lesz és még azon az éjszakán meghal. A vezérigazgatót táviratilag értesítik s Kriszt dr. mindenképpen megelőzve számol be a szerencsétlenség előzményeiről. Döntő pillanat ez a két orvos között. Vas dr. csomagol kollégájával. Terveket szönek a jövőre, mert bizonyosra veszik, hogy Kriszt tulozva engedményeiket, amelyeket a halálos betegnek tettek, kizárólag ezeknek tulajdonítja a hirtelen bekövetkezett tragédiát.

Az elköltözött kislány tisztázza az igazságot. Legutolsó, édesapjának írt levele szeretettel végrendelegzik Vas dr.-ról és Ágnes kisasszonyról s a vezérigazgató teljesíti leánya óhaját: Vas dr.-t megbizsa a gyógyintézet vezetésével.

Kisorsolták a Dawis-Cup mérkőzéseit

Newyork. A Vanderbilt szálló nagytermében sorsolták ki az 1939. évi Davis Cup tenisz-mérkőzéseket és a sorsolás szerint az első fordulóban a következő nemzetek teniszezői találkoznak egymással: Románia—Magyarország. Jugoszlávia—Irország. Lengyelország—Hollandia. Németország—Svájc.

Fivérét gyilkolta meg egy megtévedt lelkész

Bucurestiből jelentik: Vasile Grigore lelkész meggyilkolta fivérét, Grigore Dumitru nyomdászt 1938. november 14-én a Pantelimon-ut 86. számú házban levő lakásán és a holttestet elrejtette. Hogy a gyantut elhárítsa magáról, többször érdeklődött a hatóságoknál, nem tudnak-e valamit fivérééről. A leleplezés óriási szenzációt keltett, mert Vasile Grigore Dumitru Cruceanu fiatal lelkész mint nyomdászinas kezdte meg pályáját, rendkívül szorgalmas volt és magánúton tanulva, egyik vizsgát a másik után tette le, a háború előtt érettségizett és azután filozófiai, természettudományi, irodalmi és teológiai doktorátust szerzett. Számos könyvet írt és legutóbb egyházi hetilapot adott ki.



Mivel indokolja Litvinov a diplomáciai viszony megszakítását Magyarországgal

Londonból jelentik: A „Daily Mail“ értesülése szerint az európai demokrata államokban is nagy megütközést keltett, hogy a szovjet megszakította Magyarországgal a diplomáciai összeköttetést. Ezt annál is inkább tartják különösnek, mert ugyanakkor a Szovjet nem szakította meg az összeköttetést Német-

országgal, Olaszországgal és Japánnal, amely államok pedig szintén tagjai a Kominternellenes szövetségnek.

Litvinov egvébként azzal indokolja a Szovjet lépését, hogy Magyarországnak nem volt különös érdeke a Kominternellenes szövetséghez való csatlakozás

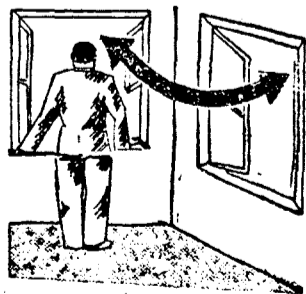
Calinescu helyettes miniszterelnök átvette a nemzetvédelmi minisztérium vezetését



Tegnap foglalta el Calinescu Armand miniszterelnökhelyettes új hivatalát a nemzetvédelmi minisztériumban, amelynek tárcáját szintén ő kapta meg. Ciuperca tábornok, volt miniszter üdvözlő beszédére Calinescu Armand a következő beszéddel válaszolt:

— Köszönöm a hozzám intézett meleg szavakat. Tábornok ur több hónapon át nagy hozzáértéssel és erős kézzel vezette a nemzetvédelmi minisztériumot. A katonai pályafutás

Ha léghuzatba kerül...



Ez az ur léghuzatban áll. Ha nem dörzsölte be magát **Carmol***)-al, hogy elejét vegye esetleges gripának, hűlésnek vagy idegfájdalmaknak, úgy rosszul fog járni.

*) Carmol a legjobb bedörzsölőszer meg-hűlés, gripa, reumatikus fájdalmak és láz ellen.

legnagyobb fokát érte el. Köszönetemet fejezem ki mindazon megvalósításokért, amelyeket itteni működése idején végrehajtott és szerencsekívánataimat fejezem ki akkor, amikor újabb fontos szerep betöltésére kapott megbízást. Uram, egy polgárembernek a hadsereg élére való állítása azt jelenti, hogy a legmélyebb és legőszintébb összhang uralkodik a nép és a hadsereg között. Az a tény pedig, hogy a nemzetvédelmi minisztérium élére a helyettes miniszterelnököt nevezte ki a legfelsőbb kegy, azt jelenti, hogy a kormány határozott óhaja, hogy a hadsereg szükségleteit kielégítse. Mi nem támadó céllal készítjük elő a hadsereget.

Romániának ma nincsen senkitől semmi követelni valója, mert nemzeti álmunk valóra vált. Egvedüli vágyunk az, hogy békében éljünk és hogy nemzeti értékeinket értékesítsük, végül pedig, hogy megerősítsük nemzetgazdaságunkat. Ha mégis nagyobb fontosságot tulajdonítunk a hadseregnek, ez azt jelenti, hogy mindenkor készen kell lennünk nemzeti vagyunk megvédésére és polgáraink biztonságának megóvására. Nálunk a hadsereg nemzeti büszkeséget is jelent. Szeretném, ha minden egyes harcosnak mélyen az öntudatában lenne hivatásának fontossága. A román tisztekről mindig különös előnyös véleménnyel voltam, mert a tisztek készülnek legalaposabban pályájukra. Nincs még egy olyan foglalkozás, ahol az embert olyan gyakran vizsgálnák felül, mint éppen a hadseregben. A hadsereg erkölcsi színvonalának érintetlennek kell lenni.

— Ime, ezek a vázlatos tervek és meleg érzelmek, amelyekkel a nemzetvédelmi minisztériumnak a vezetését átveszem. Kérem közreműködésüket, hogy közös erővel elérhessük céljainkat. Tudjuk, hogy Ófelsége lépésről-lépésre figyelemmel kíséri a hadsereget és a tisztikart, amely hódolatteljes szeretettel veszi körül uralkodóját.

SCALA NAGYFILMEK SZÍNHÁZA TEL. 20-10

Vasárnap és hétfőn szenzációs kettős műsor:

I. BETTE DAVIS és HENRY FONDA:

„Az ördögi asszony“

II. D'ICK FORAN izgalmas cowboy filmje: „Az álarcos detektív“

Ma délelőtt 11.30 és délután 8 órakor matiné mérsékelt árral. JOURNAL és „AZ ALARCOS DETEKTIV“ 5-től folytatódáson.

Kedden premier „Gibraltár“ Viviane Romance, Erich von Stroheim. — Minden idők legnagyobb filmje.

Február 18: A tornaegyesület 60 éves nagy jubileumi táncestélye a Központ Szálló összes termeiben



ARADI KÖZLÖNY

Telefon: 11-51. Sürgőny cím: KÖZLÖNY

Szerkesztőség és kiadóhivatal: ARAD, Bul. Reg. Maria No. 19.

Előfizetési áraink:

Egész évre... 840 lei // Negyedévre... 210 lei
Félévre... 420 // Egy hónapra... 70

Hölgyek előnyben..!

A „Marianne” legutóbbi számában rendkívül érdekes fotómontázs jelent meg, amelyről a következő olvasható le: Mióta a világ áll, szakadatlanul folvik a vita arról, hogy a közelet minden terén ki ér többet? A nő, vagy a férfi? A vita még ma sem dőlt el. A fotómontázból egyébként a következő derül ki: Medici Katalin francia királynő volt az első, aki inget viselt. Theys Matild volt az első kórházi orvosnő. Az első nő újságról Couges de Olympia volt, akit 1793-ban a franciák kivégeztek. Az első nő ügyvéd ugyancsak francia hölgy volt éspedig Madame Petit. Kolontai asszony volt az első diplomata, akit 1926-ban neveztek ki a Szovjet-mexikói képviselőjéül. Az első női munkaügyi miniszter Miss Berkins volt Amerikában, míg az első női államtitkári rangot Curle Joliet, Brunschwig asszony és Suzanne Lacore nyerték el Franciaországban. A diktátorok között is szerepel hölgy. Az első női diktátor Lulsianában Miss Alice Tharpe volt. Az első nő, aki Nobeldíjat kapott Suttner Berta bárónő. Az első női hotilapot Niboyet Eugonia alapította Párisban 1848-ban. Az első hölgy, aki léggömbön kísérletezett és később lezuhant, Blanchard asszony volt. A világ első kerékpárhajnoka Dutrieu Helén volt. Az első nő, aki átúszta a La Manche csatornát Ederle Gertrud volt. Cheremteft asszony volt az első hölgy, aki versenystábot tartott és megnyerte a párisi nagydíjat. Roland Adriene neves francia pilóta-nő volt az első, aki átrepülte az Andes-hegységet, majd az Atlanti Óceántól a Csendes Óceánig repült. Az Atlanti Óceánt elsőnek, mint nő a szerencsétlenül járt Erhardt Amália repülte át. És a névsort még tovább lehetne folytatni, de nem tesszük, mert akkor a férfilásadalom joggal megharagudhatna...

— A pátriárka-miniszterelnök felgyógyult. Bucurestiből jelentik: Cristea Miron pátriárka-miniszterelnök, aki néhány napig betegeskedett, felgyógyult és tegnap a miniszterelnökségen dolgozott Magureanu miniszterelnökségi államtitkárral.

— A vatikáni román nagykövet a pápánál. Vatikánvárosból jelentik: Őszénge a pápa szombatán ünnepélyes kihallgatáson fogadta Petrescu-Comnen volt külügyminisztert, aki átnyújtotta megbízólevelét. Comnen az első román nagykövet a Szentsekúnel.

— A sinai Balkán-konferencia előkészületei. Bucurestiből jelentik: A román külügyminiszteriumban a közeli napokban kezdik meg az előkészületeket a február 16-án Sinaiban tartandó Balkánértekezletre.

— Hiterről nevezték el Pozsony főterét. Pozsonyból jelentik: Az a terület, amely a pozsonyi városfalra előtt terül el, amelyet ezelőtt Fátérnek, majd Ferenc József-térnek később pedig Masaryk-térnek neveztek el, tegnap a szlovákok Hitler-tér névre keresztelték el.

— Új ötpengős Magyarországon. Budapestről jelentik: A pénzügyminiszterium rendelkezés bocsátotta ki, amelynek értelmében új ötpengős ezüstérméket hoznak forgalomba. Az új ötpengős csak annyiban különbözik a régitől, hogy rajta Hortly arca balra néz s tengerenagyi egyenruhája fölött vállára vetett köpeny van.

— Festménybemutató a sajtóminiszteriumban. D. Gusti professzor, a newyorki világiállítás főkörménybizosának jelenlétében a sajtóminiszterium Wilson-ucca 8. szám alatti palotájának disztermében bemutatták a „Vitéz Mihály bevonulása Gyulafehérvárra” című hatalmas festményt. A képet, amely Olga Greceanu és Dimitrie S. Iubei festőművészek alkotása, a világiállítás román pavillonjában helyezik el.

— Jaross-ialva Magyarországon. Komáromból jelentik: A komáromi „Barázda” írja: Magyarország helységiútvárába új községnevet került. A hodzsafalvak elűntek és a régi telepek új neveket kaptak. Udvard közelében a régi Mihály-major terén a cseh-szlovák földreform maradvék-birtokot lé. esítet. Brusek-ialvának neveztek a birtokot és a melléje kerekedett idegen telepeket az udvardiak. A Brusekéket elsöpörte a nagy történelmi forgószél és most már 500 udvardi földműves-szegény jutott új élethez. A falut Jaross Andor felvidéki miniszterrel neveztek el.

— ILIE OLTEANU KAPITÁNY GÁZVÉDELMI ELŐADÁSA. Ma, vasárnap délután 5 órakor a Kulturpalotában Olteanu Ilie kapitány előadást tart a gázvédelemről és védő-anyagokról. Az előadásra a belépés díjtalan.

— ZÜRICH TÖZSZEZÁRLAT: Páris 15.71, London 20.72 és egynegyed, Newyork 442 és hét-nyolcad, Brüsszel 74.77 és fél, Milánó 23.30, Amsterdam 238.30, Berlin 177.80, Szófia 5.40, Prága 15.15, Varsó 83.65, Belgrád 10.00, Bucureşti 3.25.

Hires fiu szegény apja

Hollywood újonnan feltűnt csillaga, a 17 éves Mickey Rooney máris heti ezer dolláros fizetést kap az egyik nagy filmgyártól. A gyerek szülei évek előtt elváltak és Mickey Rooney az édesanyjával él. Fizetéséből igazán megengedheti magának, hogy néger komornyikot és gyönyörű autóbili tartson magának. Mickey azért nem feledkezik meg apjáról sem: minden második nap megáll autója az előtt a külvárosi kabaré előtt, ahol édesapja, Joe Yule mint bohóc heti 23—25 dollárt kap. Mickey megveszi a jegyét, beül az utolsó sorba és hűségesen végignézi az előadást. Tudja, hogy miért nem nevetnek apja elavult, agyoncsépett tréfáin az emberek és tudja azt is, hogy csak azért töltik meg esterő-estére a külvárosi kabarét, hogy lássák Mickey Rooney apját fellépni. Előadás után apa és fiu kettesben elmegy egy csendes átrterembe, megvacsoráznak és közben megbeszéli Mickey jövőjét, amely valóban korlátlan lehetőségeket tartalmaz.

— Háztulajdonos-kiüldöttség a rendörkveszturán. A napilapokban közölt és a lakók bejelentésére vonatkozó rendeletörvényvel kapcsolatban dr. Demian Aurel, az aradi Háztulajdonosok Szindikátusának elnöke ma eljárt Stoichitoiu alezredes, a rendörtség vezetőjénél, hogy a rendeletörvény intézkedéseinek végrehajtása tekintetében egységes eljárást eszközöljön ki. A rendeletörvény ugyanis úgy a háztulajdonosokra, mint az albérbeadó bérlőkre oly szigorú büntetést ír elő, ha a törvény által előírt bejelentési kötelezettségnek eleget nem tesznek, hogy az esetleg a véletlenül mulasztást elkövetőre vagyoni tönkrejelenetelt jelenthet. Stoichitoiu ezredes közölte Demian dr. elnökkel a rendörtség részéről a napilapokkal közölt kommunikét, valamint azt, hogy a kérdéses rendeletörvény még nem jelent meg a hivatalos lapban, tehát a bejelentésre előírt 5 napos határidő még nem vette kezdetét. Kilátásba helyezte Stoichitoiu ezredes, hogy a lakók bejelentésével kapcsolatos intézkedéseit a háztulajdonosok szindikátusának vezetőségével egyetértésben fogja megtenni, hogy ezáltal a törvény rendelkezése a gyakorlatba a legelőrevezetőbben legyen végrehajtható.

STRASSER-cég kitűnő, olcsó vásznai vezetnek.

— KÉTSZÁZMILLIÓ SVÉD KORONA ÉRTÉKŰ ÁRUT TARTALEKOL A SVÉD KORMÁNY A NEJZETKÖZI HELYZET MIATT. Stockholmól jelentik: A svéd kormány is felkészül — a feszült nemzetközi helyzetre való tekintettel — minden eshetőségre. Az illetékes kormányiszervek száznegyvenmillió svéd korona értékű tartalékokat halmoztak fel olyan árukból, amelyek beszerzése és Svédországba szállítása európai viszály esetén nehézségeket okozna. A tartalékok felhalmozását kétszázmillió svéd korona erejéig folytatják.

— Közúti villamos tömegbalesete Prágában. Prágából jelentik: A Weinberg-téren egy villamos kisiklott és nekiszaladt egy pókocsinak. Az utasok közül 35 megsebesült és 1 meghalt.

Keresztrejtvény

— Eppen kapóra jön uraságod, mondjon nekem egy nyolcbetűs római hadvezért.

14 „Dovitsse ki!”

Ramsey Kenyon, a Scotland Yard detektíve Amerikában tartózkodik és onnan küld naponként ravaszul megfogalmazott távirati jelentéseket főnökének, Sir Albert Wiggin főfelügyelőnek Londonba. A jelentésekből rekonstruálható egyes szenzációs bűnesetek egész tényállása a nyomozással együtt — és az olvasó feladata, hogy megtalálja a fogas bűnügyi problémák megoldását, amely a táviratok szövegének alapos tanulmányozása és némi fejtörés árán mindig megállapítható.

Ramsey Kenyon 14-ik távirata: Newyork, dátum Sir Albert Wiggin főfelügyelő Scotland Yard London stop Frank Drexelt holtan találtuk lakása padlóján fall tükör alatt stop Halál amelyet revolvergolyó okozott körülbelül 6 óra 30 perckor azonnal beállott stop Megállapítottuk hogy Drexel egész nap nem hagyta el lakását stop Amikor revolver biztonságát zárát kinyitottam, felfedeztem egy ráragadt kék fonalat amely Drexel ruhájából származik stop Nyomozás kiderítette hogy banda egyik tagja Florence Lemar lelövésével fenyegette Drexelt az szakít vele stop Ellenséges bandához tartozó Cassell délután telefonált Drexelnek s közölte vele hogy az este folyamán fel fogja keresni stop Meggyilkolt íróasztalán ott jekszik egy uiság késő esti kiadása stop Rendörtség szerint öngyilkosság történt később egyetértettek velem abban hogy gyilkosság történt stop Cassellit mintán nem tudott albit igazolni le-tartóztatták stop Lemar alibit igazolt stop

RAMSEY KENYON
*
Milyen bizonyítéka volt Kenyon detektívnek arra, hogy valóban gyilkosság történt?

*
Fenti rejtvényünk megfejtését szerdán, február 8-án esti 7 óráig kell kiadóhivatárunkba eljuttatni. Később érkezett megfejtéseket nem vehetjük figyelembe. A megfejtés mellé beküldendő rovatcímünk teje.

*
A tizenharmadik rejtvényünk helyes megfejtése: Miatán Kenyon detektív táviratából kitűnik, hogy a bandavezér és a gyilkos a megszólalásig hasonlítanak egymásra — nyilvánvaló, hogy ez a kettő nem ugyanaz a személy. Kiderül továbbá, hogy Hudson és a gyilkos a vezér tudta nélkül újabb rablást akartak végrehajtani — Hudson tehát nem lehet azonos sem a gyilkossal, sem a vezérrel. Bronson és a vezér meg akartak szökni — Bronson tehát nem lehet a vezér. Winters és a gyilkos akarták fölvenni a váltásdíjat — Winters tehát nem lehet a gyilkos. Kiderül végül a táviratból, hogy a vezér és a gyilkos mindketten Randolph unokatestvérei — Randolph tehát nem lehet azonos sem a gyilkossal, sem a vezérrel. Minthogy tehát sem Randolph, sem Hudson nem lehet sem gyilkos, sem a vezér és miután Bronson nem vezér, Winters pedig nem gyilkos, a gyilkos Bronson, a vezér pedig Winters.

— MA déli fél 12 órakor unitárius Istentisztelet: délután 4 órakor egyházközségi közgyűlés.

— Nyíró József vette át a kolozsvári „Keleti Újság” felelős-szerkesztői székét. Kolozsvárról jelentik: A Kolozsváron megjelenő „Keleti Újság” főszerkesztője, Szász Endre, a neves közíró — mint ismeretes — Budapestre távozott. A „Keleti Újság” főszerkesztői székét most Nyíró József, az ország határain túl is jólismert író foglalta el. A „Keleti Újság” vasárnap számában a távozó főszerkesztő, Szász Endre „Országváltás” című cikkében bucsuzik el erdélyi újságolvasó közönségétől és egyben bejelenti, hogy a „Keleti Újság” szerkesztői asztalához „olyan ember került, aki az ország-határokon túl is fényes nevet szerzett és a kisebbségi élet mezején is kipuráltan harcosnak bizonyult”. Nyíró József, a kiváló író szerkeszti ezután a „Keleti Újság”-ot.

Munkakedv, energia ömlik el a szervezetben, ha testét rendszeresen bedörzsöli Diana sóshor-szesszel.

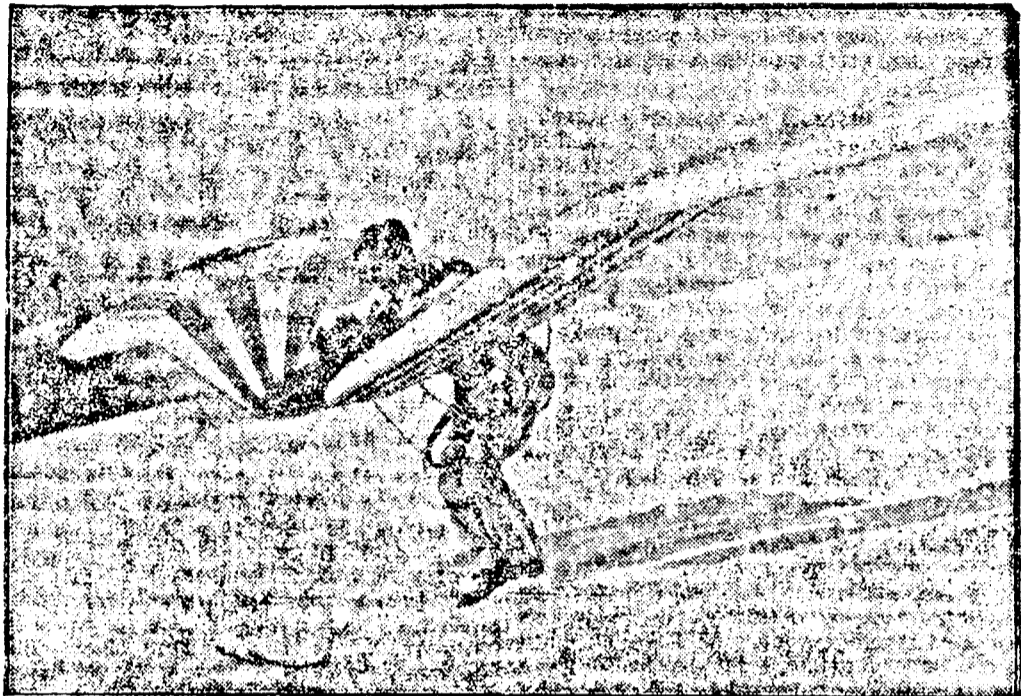
— Mécs László, Gulácsy Irén és Aba-Novák Vilmos a Corvin-koszoru új jelöltjei. Budapestről jelentik: A Corvin-rend idén három koszorus és két láncos kitüntetés fog a kormányzó elé terjeszteni. A koszoru jelöltjei Mécs László, a Felvidék költője, Gulácsy Irén, a kitűnő regényíró és Aba-Novák Vilmos, a festő. A Corvin-lánc jelöltje egy művész és egy tudós, akik már régebből tulajdonosai a Corvin-koszorúnak.

— Nehéz székelésben szenvedők, különösen azok, akiknek fájdalmas végbélbajok — mint aranyér, repedés, előesés, sipoly, szűkület — teszik az életet kellemetlenné, bélürülésüket reggel és este negyedphár természetes „Ferenc József” keserűvízzel megfelelően elrendezhetik. Kérdezze meg orvosát.

— Táncdélután a Református Otthonban. A református ifjuság ma, vasárnap, február 5-én táncdélutánt rendez az Otthonban (Calvin-ucca 3.) A táncdélután 5 órától 9 óráig tart. A családias mulatságon a szórakozni vágyó ifjuságot szeretettel látják.

Vasárnapi képes világszemle

Új találmány: a repülő ski



Egy berlini vitorlázó-repülő konstruktor skivel indítja új rendszerű „Kézi vitorlázó”-gépet, amellyel egy óráig is a levegőben marad.

MAX SCHMELING,



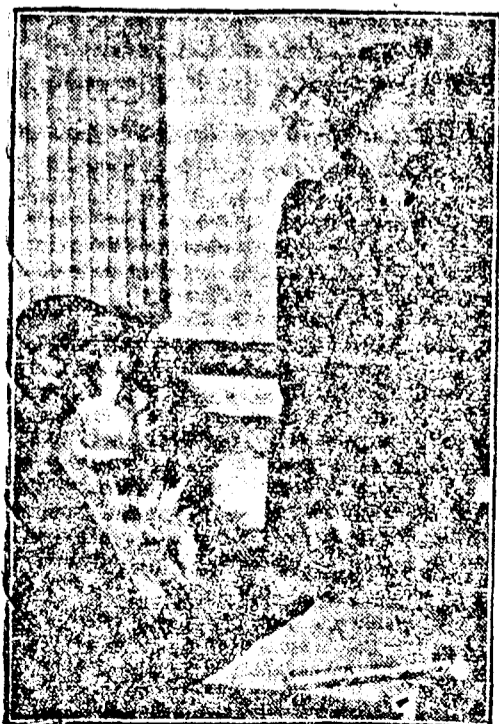
aki kalandos körülmények között egyedül hagyta el Berlint.

Ciano gróf emléke



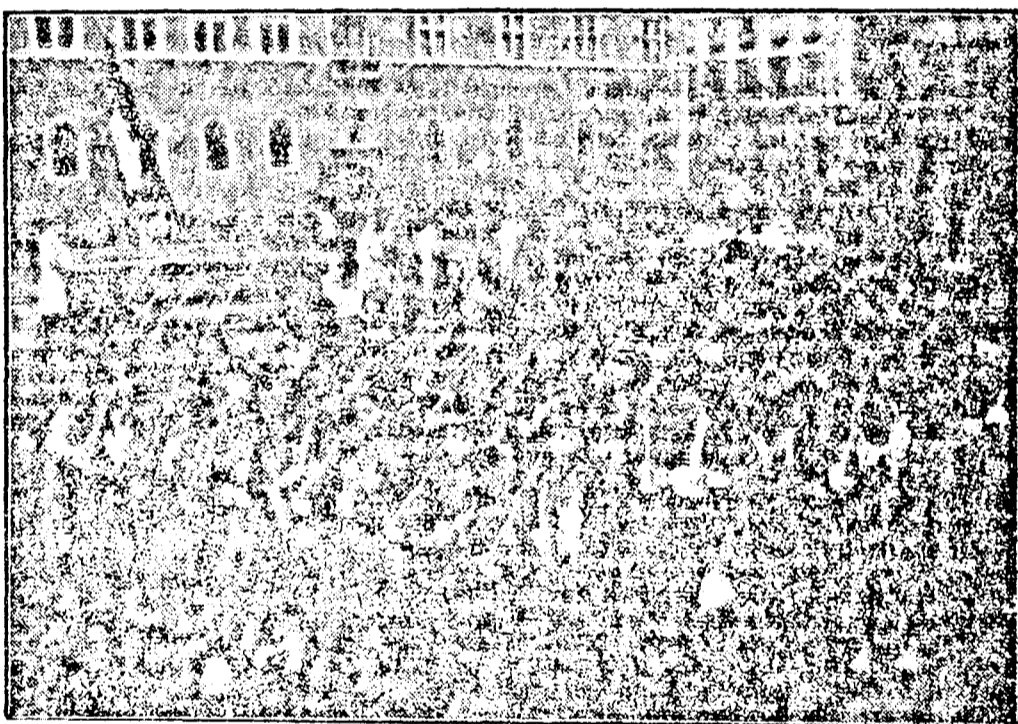
Az olasz külügyminisztert, jugoszlávai szokás szerint rengeteg selyemkendővel ajándékozták meg a szerb lányok.

Roosevelt felesége



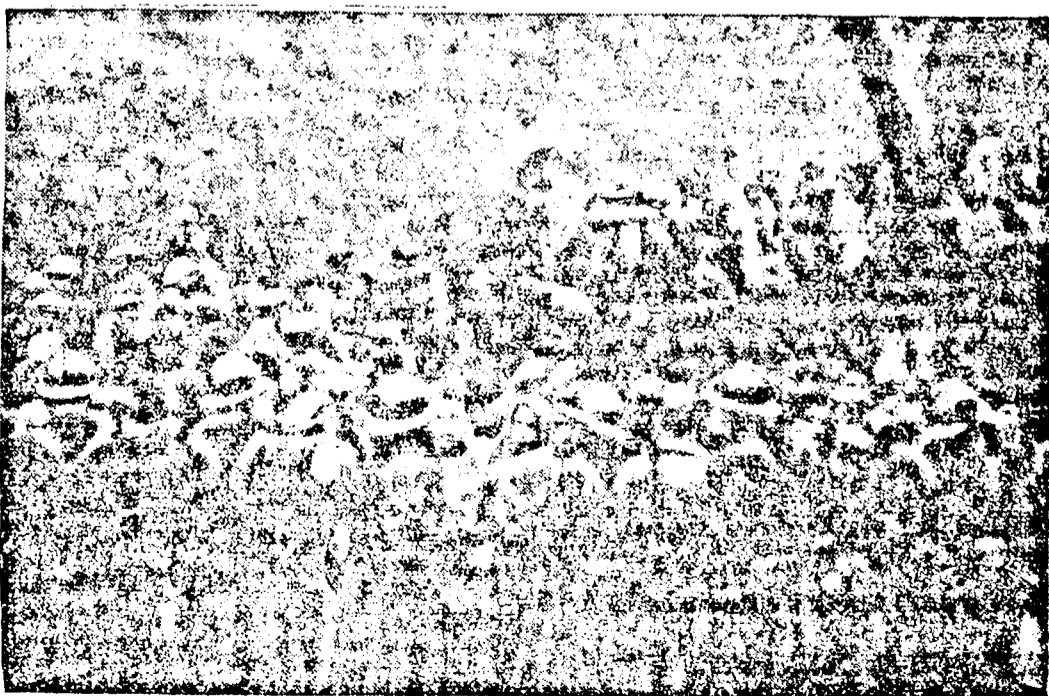
a néger nők körében dolgozik férje új megválasztása érdekében.

A legújabb olasz katonai szervezet



a spanyol fronton elesett olasz légionáriusok gyermekeiből új hadsereget nevel magának Mussolini.

A spanyol-francia határon



Szigorúan igazoltatja a francia határőrség a spanyol köztársaság katalániai menekültjeit.

**Aradmegyei felfaláló
praktikus szerkezete a vonat-
összeütközések elkerülésére**

Érdekes és valóban hasznos szerkezetet talált fel Pálfi György kisméretű szerkezeti vezető. A szerkezettel, amelynek elgondolását Pálfi György dolgozta ki, gyakorlati megvalósítását pedig Nemeth Andor mérnök viszi keresztül, megakadályozzák a vonatösszeütközéseket.

Pálfi György nevét országos vonatkozásban is jól ismerik. Igazgatósági tagja a Hangya szövetkezeteknek és tagja a Gazdasági és Hitelszövetkezetek Szövetsége tanácsadó szervének. Ezeknek a szövetkezeti intézményeknek gyűlésein figyelmet kellett fektetni a gazdasági kérdésekkel kapcsolatos hozzájáruló, értékes felszólalásai.

Ezuttal, említett találmányával technikai hozzájárulásáról és ötletességéről tett tanubizonyosságot. A találmány lényege az, hogy a sínek mentén két oldalon negatív villamosárammal felített huzalok vonulnak végig. A mozdonyokra villamos áramra berendezett jelzőkészüléket szerelnek fel, amely összeköttetésben áll egy villamos elemmel, amely a mozdony egyik — akár jobb, akár baloldalán — nyer elhelyezést. Ebbe a jelzőkészülékbe az elektromos elemnek csak pozitív oldalát kapcsolják be. A jelzőkészülék lehet csengő, lámpa, vészféket üzembehelyező készülék. Abban az esetben, ha a mozdonyval szembe jönne egy másik mozdony, akkor a mozdonyokra felszerelt áramleszedő révén a jelzőkészülék negatív áramot is kap, a kör lezárul és így a készülék működésbe jön, aminek következtében megakadályozza a vonatösszeütközést.

Pálfi György, akit igazi szövetkezeti szellem nat át, találmányát nem akarja anyagi előnyökre felhasználni, hanem annak tervrajzát és leírását eljuttatja az összes vasút és amerikai államok vasúti vezérigazgatóságaihoz, hogy ezáltal segítse elő a vasúti szerencsétlenségek megakadályozását.

— **A Caracioni-bérlet kilakoltatása.** Ismeretes, hogy Aradváros vezetősége kilakoltatási pert indított a városi színház épületében levő Caracioni testvérek ellen, akik a volt Kánya-féle éttermet bérlték. A kilakoltatási pert azaz támasztotta alá a város vezetősége, hogy Caracioniék nem tartották be a szerződésben vállalt kötelezettségeiket, amely által a negyedévi előleges részletekben esedékes házbérlési csak havi részletekben fizették. A járásbírószakaromban szeptember 2-án a keresettel és helyi adva a város keresésének, március eljére elrendelte a Caracioni testvérek kilakoltatását.

— **A PATRONAI BÁL FELHÍVÁSA.** Az aradi törvényesek mellett működő Patronaj Egyesület felkéri mindazokat, akik a február 11-iki táncestélyre meghívót kaptak, a nyújtott anyagi segítség mellett erkölcsileg is támogassák ennek az emberbaráti intézménynek akcióját. Ezt az erkölcsi támogatást olyképpen nyújthatják, ha valamennyien résztvesznek a február 11-iki táncestélyben, ezáltal is bizonyítva, hogy valóban érdeklődéssel kísérik a Patronaj Egyesület fáradozásait.

— **A szívburok, a szívbillentyűk, a szívizmok és a szívidegek megbetegedéseinek kezelésében** a rendkívül enyhén ható természetes „Ferenc József” keserűvíz fontos segédanyag, mely reggel élgymorrra egy kis pohárral bevéve a tápcsatorna tartalmát biztosan felhigítja és azt igen könnyen levezeti. Kérdezze meg orvosát.

— **Dr. Hersch Andor orvosi előadása a Kölcsey Életiskolában.** Az aradi orvosi karnak az a kitűnő tagja, aki szerdán este az Életiskola dobogójáról előadást tart, a mi közhatalu művelődési intézményünknek legrégibb előadói közül való, mert már az „Anyák Iskolája” névvel megindult munkaközösségben is évről-évre tanított a test és a lélek ismeretanyagából. Mostani előadásának anyaga: „Hormonok és vitaminok”. Ez két az orvosi szakismeretektől távollállóknak is közkeletű szó, melyekről az ismeretek világosságát még a romantizmusnak a lánya takarja el a nagyközönség udartában. A világ tudós laboratóriumában folyó kutatómunka azonban mind többet vesz el a hormonok és vitaminok e regényességéből, hogy a test és a lélek egészségéhez való kapcsolatukról mind tisztább legyen az igazság minden művelt ember számára. Hersch doktort a Kölcsey Egyesület közönsége egy évtized tudományos előadásából készszavu olyan előadónak ismer, aki könyvnyűvé és élvezetessé tudja tenni a tudományos igazságokat minden hallgatója számára. Akik e hét szerdáján este a Kulturpalota kistermében először lesznek hallgatói, csatlakozni fognak a régi hallgatók felfogásához.

— **Halálosvégü véletlen szerencsétlenségről** értesítették szombaton délelőtt az aradi ügyészséget. Cota Ana, borosjenői származású munkásnő, aki a pankotai butorgyári alkalmazásában áll, szombaton délelőtt 10 óra tájban akkor lépett be Virág István pankotai lakos szobájába, mikor az revolverét tisztította. A revolver véletlenül elsült és a golyó halálosan megsebesítette a 25 éves munkásnőt. A csendőrségi vizsgálat kétséget kizáró módon megállapította, hogy véletlen szerencsétlenségről van szó. Az ügyészség ezért megadta a temetési engedélyt.

— **Befejeződtek az országos parancsnokok számára tartott tengerészeti tanfolyamok.** Bucurestiből jelentik: Most ünnepelték meg Braşanban az országos parancsnokok részére tartott tengerészeti tanfolyam befejezését. Ebből az alkalomból a légi- és tengerészeti miniszterium diplomákkal tüntette ki a tanfolyam résztvevőit. Az ünnepségen megjelentek: Teofil Sidorovici országos főparancsnok, továbbá a légi- és tengerészeti miniszterium részéről: C. Gheorghiu admirális vezértitkár és Páis admirális a kereskedelmi tengerészet igazgatója és az uszósport-szövetség elnöke. A tanfolyamon 48 tanár vett részt, mint a folyók mellett elterülő helységek országos parancsnokai. Ezekre a tanároknak vár az országos tengerészeti egységek megalapítása. A tanfolyamot tengerésztisztek tartották, akiket erre a célra engedték át a légi- és tengerészeti miniszterium.

Grace Moore jóslása

Grace Moore, a népszerű amerikai filmszínésznő és operabéna nemrég érkezett vissza Newyorkba féléves európai tartózkodása után. Az amerikai újságírókat főleg az érdekelte, hogy hódolt olyan tüntető udvari meghajlásal — a cannesi kaszinóban a windsori hercegné előtt. Az ezt ábrázoló fényképek nagy feltűnést keltettek.

— Rövidesen mindenki mélyen hódoló meghajlással fogja üdvözölni a hercegnét — válaszolta Grace Moore — és örülök, hogy én az első vagyok, aki ezt megtette.

— **Az aradi népesedési hivatal közli az érdekeltekkel,** hogy hétfőn a P—R, kedden az S—Sch—T kezdőbetűsök cserélhetik ki lejárt személyazonossági igazolványukat.

— **Kávédelután a Református Otthonban.** A református Nőszövetség szokásos jótékonycéli havi kavédelutóját február 9-én, csütörtökön délután 6 órakor tartják meg az Otthonban (Calvin-ucca 3.) A háziasszonyi tisztet ez alkalommal Tarnóczi Lajosné látja el. Vendégeket szívesen látnak.

— **Meghalt Szász Menyhért, a neves magyar költő és újságíró.** Budapestről jelentik: Szász Menyhért, a neves író, a Magyar Országos Tudósító és Sajtó szerkesztője, a Magyar Külpolitika társszerkesztője Budapesten 46 éves korában meghalt. Szász Menyhért a közvetlenül Ady után jövő költőnemzedék egyik legértékesebb képviselője volt.

— **VILLANY PUDERPAMACS.** A washingtoni szabadalmi hivatal által szabadalmazott legújabb találmány a villamos puderpamacs, amelyről szakértők a kendőzés forradalmasítását várják. A pamacsba rejtett apró villanymotor gombnyomásra puderfelhőt bocsát ki, amely kezelője arcát elárasztja.

— **Az aradi rendőrvesztura közlekedési ügyosztálya** közli az érdekeltekkel, hogy az igavonó állatok által vont járművek, valamint kézikocsik jelentkezési határidejét február 15-ig meghosszabbították. Mindazokat azonban, akik az újabb határidőn belül sem jelentkeznek, ezértől kétezer leig terjedő pénzbírsággal sújtják.

— **Február 18-án tartja az AFPA (Asociatia Functionarilor Particulari cu sediul Arad) hangversenyyel egybekötött táncestélyét a Fehér Kereszt nagyerőműben.** A nagyszámú rendezőség olyan szórakozási lehetőségekről gondoskodik, hogy az estély feltétlen kiemelkedő és felejthetetlen eseménye lesz az idei farsangnak.

— **ARAMSZÜNTELEŒS.** A Villanytelep Igazgatósága értesíti a n. b. fogyasztó közönséget, hogy nagyobb mérvű javítások miatt f. hó 5-én, vasárnap kedvező idő esetén, az áramszolgáltatás szünetelni fog: Reggel 8 órától — déli 12 óráig: Pernyáiban.

— **A FILHARMONIKUS HANGVERSENY** belépő jegyei mátoz kezdve válthatók a Dicezana és Sándor-féle könyvkereskedésekben 100—20 leies árabban. A keddi hangverseny pontosan 9 órakor kezdődik. Szólista: Pop Smarandita urhölgy, vezényel: J. R. Botto karnagy.



Előzse meg a fertőzést védekezzen a nátha, hűlés, náthaláz és hörghurut ellen, kérjen mindig

VALDA

PASZTILLÁT

eredeti dobozban

— **Nagy érdeklődés kíséri a Mojiu-féle „Fehér hónap”-ot.** A múlt vasárnapi számunkban megemlítettük, hogy a népszerű Mojiu divatruház „Fehér hónap” címen felhívásos akciót indít február 1-étől kezdődőleg. Ma már beszámoltunk, az akció szenzációja a „menyasszonyok öröme” címen összeállított garnitúra, amely máris általános feltűnést keltett rendkívül olcsó ára miatt. Az olcsó árúsisítás a hó végéig tart és végül felhívjuk a nagyközönség figyelmét a cégnek erre a célra rendezett kirakataira. A „Consum”-könyvesek is az olcsó készpénzáron lesznek kiszolgálva.

— **Rendőrségi hírek:** Piti Péter, Bratianu-uccai fűszerkereskedő feljelentést tett az aradi rendőrségen ismeretlen tettes ellen, aki tegnap este 7 óra tájban ellopota a 4522-es rendszámú kerékpárját. — Meglopták Schiebel Józsefiné. Abatorului-ucca 22. szám alatti lakost is, akinek lakásából különböző ékszereket vittek el a kellemetlen látogatók. — Igna Stéfané, aradmegyei, Székudvar községbeli asszony bejelentette a rendőrségen, hogy meglopták. A pamaszos tegnap üzleti ügyben Aradra jött és itt valaki klopota zsebéből utazási igazolványát. — A feljelentések ügyében a rendőrség vizsgálatot indított.

- INSPEKCIÓS GYÓGYSZERTÁRAK;**
VASÁRNAP:
- VOJTEK** gyógyszertár, Bulev. Regina Maria 25. (Tel.: 15—10.)
 - DANCIU** gyógyszertár, Piata Mihaj Viteazul 13. (Tel.: 15—78.)
 - BERNÁTH** gyógyszertár, állomással szemben.
 - BERGER** gyógyszertár, Saguna-ut.
- HÉTFŐ:**
- ANGEL** gyógyszerész, Piata Catedralei 16. (Tel.: 15—30.)
 - OMESCU** gyógyszertár, Bulev. Reg. Maria 16 (Tel.: 14—80.)
 - KESZTENBAUM** gyógyszertár, Strada Mărăsesti 68. (Tel.: 14—70.)

Színház — Művészet

Háromórás szünetnélküli kacagás

Lázár Hilda csütörtök esti előadásán

Jövő hét csütörtökjén lesz Lázár Hildának, az aradi színház kiváló anyaszínésznőjének és komikájának estje, amelynek során a „Sas-ucca” c. világhírű holland vígjáték kerül színrre kifogástalan rendezésben, elsőrangú szereposztásban. A remek vígjáték az első mohdától az utolsóig színparkázó szellemesség, minden iclenelete robbanó hatású humor! A „Sas-ucca” három óras szünetnélküli kacagást biztosít és ezért mindenki, aki szeret szívből nevetni, csütörtökön este meg kell néznie ezt a végtelenül ötletes darabot. Parádés szerepet alakít Lázár Hilda, akinek ez a iátéka sokáig emlékezetes lesz. A nevetésről gondoskodik Góimöri Emma és Felhő Ervin. Főszerepeket játszanak még: Harmath Jolán, Miklóssy Eta, Agay Margit, Horváth László és Jávor Alfréd, valamint kitűnő szerepben ismét viszontlátjuk Abonyi Klárit. Jegyek „Manou” kézimunkauzetben, Avram Iancu-tér (Hoffmann Ottó mellett).

* Felhő Ervin és Horváth László február 22-én és 23-án nagy farsangi bohózat-estét rendez az Iparos Otthonban. Felhő Ervin, az aradi közönség általánosan kedvelt komikusa a legutóbbi bohózat-estének sikerén felbuzdulva, Horváth Lászlóval elhatározta, hogy február 22-én és 23-án nagyszabású farsangi bohózat-estét rendez az Iparos Otthonban. Mindkét napon teljes estét betöltő rendkívül kacagató háromfelvonásos bohózat kerül színre remek rendezésben, elsőrangú szereposztásban.

LIPCSEI TAVASZI VÁSÁR 1939

Kezdődik: március 5-én
Felvilágosításokkal szolgál a
LEIPZIGER MESSEANT
LEIPZIG (Deutschland)



60%-os utazási kedvezmény a német államvasutakon

és a tiszteletbeli képviselő EUGEN v. ANGERBAUER, Timişoara I. Str. Praporgescu 2. Tel. 25-36

SPORT

Kettős futballatrakció
február 12-én

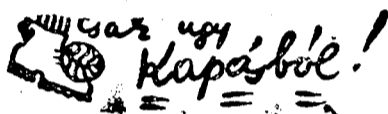
Február 12-ére jövő vasárnapra, kettős nagy futballmérkőzés megtartását tervezik. A Gloria a CAO-val, az AMEFA pedig a Chinezullal mérkőznie a tervek szerint és a tárgyalások az érdekesnek ígérkező kettős futballmérkőzésre már meg is indultak.

Huszonnyolc nemzet nevezett
a Davis Cup-ra

A Davis Cup 1939. évi kiírásának nevezéseit lezárták. Huszonnyolc nemzet nevezett, a védő Egyesült-Államokon kívül.

Európa zónában: Anglia, Belgium, Cseh-szlovákia, Dánia, Franciaország, Hollandia, India, Irország, Kína, Jugoszlávia, Lengyelország, Magyarország, Németország, Monaco, Norvégia, Olaszország, Románia, Svédország, Svájc, Új-Zéland.

Amerikai zóna: Ausztrália, Brazília, Fülöp-szigetek, Japán, Kanada, Kuba, Mexikó.



A Mosóczy-telepi moziban vasárnap délután fél 4 órai kezdettel lebonyolításra kerülő birkozóverseny iránt, amelyet a Hercules teljes gárdája felvonulással rendez, nagy az érdeklődés sportkörökben.

A CAA sporttelepén vasárnap délután fél 3 órakor kezdődik az atléták és a Hakoah labdarugóinak atlétikai vizsgálója. Az egyesületek felhívják futballistáik figyelmét a pontos megjelenésre.

A Trail Smoke Eaters kanadai légkorongcsapat Brüsszelben az Etoile du Nord ellen 14:1 (3:0, 4:1, 7:1) arányban fölényesen győzött. A kanadaiak 23 mérkőzést játszottak eddig Európában és valamennyit megnyerték, gólarányuk pedig 149:24.

Az angol bajnokságban hétközben három mérkőzést honyolítottak le, amelyek a következő eredményeket hozták: Arsenal—Wolverhampton Wanderers 0:0. Derby County—Grimsey Town 4:1, Everton—Portsmouth 1:0.

Az AMEFA—Olimpia edzőmérkőzést, mely mint ismeretes — vasárnap az AMEFA pályán kerül lebonyolításra, délelőtt fél 12 órai kezdettel játsszák le a csapatok.

Üvegek à Lei 62"
103" 164" 300" 475"



A SZÉPSÉG Iskolája

Kezdje a szépségápolás alapelemeivel: Tisztítsa meg arcát alaposan Scherk-arcvizzel! Aztán olvassa el figyelmesen mindazt, amit a Scherk-arcvizhez mellékelt könyvecske ír: Csak a porúsok legmélyéig megtisztított bőr szép! Aolja arcbőrét mindennap Scherk-arcvizzel! Szép lesz!

SCHERK PARIS · BERLIN · NEW YORK

Nem engedélyezik
román korcsolyázók budapesti rajtját

Elhalasztották Románia műkorcsolyázó bajnokságát (?)

Bucuresti. A Rador távirati iroda jelenti: A Straja Tarii értesítette a korcsolyaszövetséget, hogy nem engedélyezi a román műkorcsolyázók indulását a budapesti világbajnokságon. Ennek a határozatnak értelmében nyomban táviratilag értesítették a már Zakopaneban lévő Moldoveanu-Fieraru párt, hogy az Európabajnokság után térjenek vissza Bucurestibe és ne utazzanak Budapestre.

A másik hír szerint Románia műkorcsolyázó bajnokságait, — melyeket február 12-ikére Bucurestibe tűztek ki — február 26-ikára halasztották volna. Hozzáteszi még a jelentés, hogy Öfelsége a király legmagasabb védnökségével tartják meg a bajnokságokat, amelyeknek elnöke Silviu Dragomir dr. kisebbségi miniszter, a korcsolyázó szövetség elnöke lesz.

Davila ezredes:

Az etnikai származás nem lehet akadály
a sportoló számára, — ha jó állampolgár

A labdarugószövetség ellenzi a főszövetség etnikai tervezetét

Tegnap számunkban beszámoltunk arról, hogy a főszövetség tervezetét készítette, amelynek értelmében a különböző nemzeti válogatott csapatokban csakis román nemzetiségű versenyzők képviselhetik az országot. A Timpul című fővárosi lap ezzel kapcsolatban megszólaltatta Davila ezredest, a labdarugószövetség első alelnökét, mint az ország legjelentősebb sportszövetségének vezetőjét. Nem szabad ugyanis figyelmen kívül hagyni, hogy a labdarugószövetség egyesíti magában a legnagyobb tömegeket, hiszen több mint 45.000 igazolt játékosal rendelkezik.

— A labdarugószövetség már ismertette ebben a kérdésben az álláspontját, amikor már a nemzeti bajnokságban mindjobban biztosította az etnikai többségi elem érvényesülését. Ennek értelmében 1939-ben mindazokban a csap-

patokban, amelyek a nemzeti bajnokság első osztályában játszanak, hat román és öt kisebb ségi játékos szerepel. 1940-ben ez az arány 7—4 lesz, míg 1941-ben 8—3. Azt hiszem a jelen pillanatban nem kell többet tennünk. Az etnikai kérdés rendezése a jövő vágyai közé tartozik. Nem szabad azonban megelégednünk arról, hogy az etnikai származás a sportban nem jelent akadályt egy jó állampolgár számára akkor sem, ha az illető történetesen kisebbségi.

Davila ezredes nyilatkozatából mindenesetre az tűnik ki, hogy a labdarugószövetség a főszövetség ismert tervezetével szemben ellenzéki álláspontra helyezkedik és azt az elvet igyekszik kifejezésre juttatni, hogy a sportban kár nemzetiségi különbségeket felállítani.

O Milyen eredményeket értek el a magyar gyorskorcsolyázók Davosban. Ismeretes, hogy a davosi gyorskorcsolyázó versenyen, — amelyen Engnestangen remek 2 perc 13.8 mp.-es világrekordját futotta 1500 méteren, a magyar versenyzők is indultak. Eredményeik a következők voltak: 500 méteren: 1. Engnestangen 41.9 mp. . . 9. Bácskai 45.2 mp., 10. Ladányi G. 45.8 mp., 11. Hidvéghy 46.6 mp. 5000 méteren: 1. Ballangrud 8 perc 21.4 mp. . . 13. Hidvéghy 8 perc 58.8 mp., 14. Ladányi G. 8 perc 59.8 mp., 15. Ladányi E. 9 perc 06.2 mp.

O Sportul Studentesc—Metropola 3:1. Jégkorongmérkőzés Bucurestiben a kerületi bajnokságért. A bucuresti-i kerületi bajnokság ezzel befejeződött: a Venus győzött. A végső állás ugyanis ez:

1. Venus	6 6 0 0	33:4	12
2. Sp. Student.	6 2 2 2	11:16	6
3. Metropola	6 2 1 3	11:15	5
4. Gloria	6 0 1 5	4:21	1

A Venus most a Telefon Clubban játszik Bucuresti kerület bajnokságáért.

O Szaniszló I. János Aradon. A B.-ligás Industria Sarnei edzője, Szaniszló János, aki az AMEFA-ban, az „U”-ban, később pedig a CAO-ban játszott, Aradon tartózkodik. Hír szerint játékosokat keres a B.-ligás csapat számára és már előrehaladott tárgyalásokat folytat a Tricolorra, Janka I. átengedése ügyében.

Európai német népcsoportok
találkozója Berlinben

Berlinből jelentik: Európa országainak német népcsoportjai szövetsége a napokban tartotta ülését Berlinben. A tanácskozáson annak lehetőségeit beszélték meg, hogy melyek volna a legalkalmasabb eszközök oly körülmények teremtésére, melyek mellett a német népcsoportok megőrizhetnék és fejleszthetnék nemzeti életüket. (R.)

1939
RENDKIVÜLI UTAZÁSOK

NEW-YORKI

VILÁGKIÁLLITÁSHOZ

a legmodernebb kényelmesen berendezett holland hajókon.

„Nieuw Amsterdam”

„Staatendam”, „Rotterdam”

„Noordam”, „Zaandam”

PROSPEKTUST ÉS FELVILÁGOSITÁST

HOLLAND-AMERIKA LINIE

vezérképvisleténél

BUCURESTI

Cal. Victoriei 70 et. I. tel. 4.41.65

TIMISOARA, Str. Veneția 2, tel. 39.89

ARAD, Str. Mareșal Averescu 2, tel. 13.50

ORADEA, Șadul Regele Ferdinand 4

Nőifodrász átképző-tanfolyam febr. 15-én megkezdődik. Érd. lehet SZÉKELY hölgyfodrásznál

Arad, Str. Bratianu 12. — Délelőtt 8-10 és délután 2-4 óra között.

ASSZONYOK ROVATA

Rovatvezető: Dr. Dévainé Erdős Böske

FARSANG

Nagyszerű szórakozás szombatonként végigszámuldani a bálokon így farsangban. Néha úgy összejön, hogy egy-egy szombat éjszakára esik nyolc-tíz is. Nem mondom, jó szórakozás, ha valaki végigtáncol egy éjszakát, vagy egy éjszaka két bálban is angasztva van, de amikor nyolcra kell elmenni, csupán ruhákat és egyéb divatdolgokat szemlélni. Isten uccse, belefárad az ember. Nem is annyira az ember, mint inkább az ember szeme.

Mért képzeljék el Hölgyeim, tegyük fel, a hálba épen akkor érkezem, mikor nagyban keríngöznek, hogy lehet ott a legszebb toilettet a sok forgástól meglátni?

Na de nem panaszkodom, mert azért mégis sikerült néhány nagyon szép toilettet leskicccelnem fejem legkifejlődöttebb szakaszába: a divatducha.

Azt megfigyeltem, hogy az első bálós leányzók rendszerint fehér, vagy halványkék színű túll-felthőkbe burkolózva jelennek meg, hajjukban szerény kis fehér virág ékeskedik és könyökig érő fehér keztűt viselnek és le nem vetnék, nincs az a pénz, ellenben a vacsoránál csak a sziccnél dugják ki kezefejeiket, de van olyan is, aki még ott sem akarja levetni. Viszont, akinek már nem újság a bál, kicsit engednek a hálai etikettből. A keztűt hanyagul kézbentartják már a belépés 10-ik percében és oly szabadon mozognak a bálteremben, mintha ott születtek volna. Az elsőbálzók angyalian meghatottak.

A legszebb e heti bál ruhá volt egy arannyal átszőtt lapos, tenyérszerű fodros szoknya ruhá, a fodros széleit aranypánt díszítette, arany fogta a derekát és egy arany virágszál volt a hájában is, amelynek színe éjjekete volt. A kislánynak emellett vakítóan fehér bőre volt, tessék elképzelni, milyen mesésen nézett ki.

Egy másik ugyancsak újszerű ruhát egy fiatal asszonyon láttam ciklémenvörös muszlinból. Tel-

jesen festhöz simuló ruhá volt, csak térdtől lefelé hullott alá egészen sűrű glokniában. A ruhá dereka hátul egy kék muszlin csavart anvaggal kezdődött, amely előre megcsavarva alkotta a ruhá elejét és itt elől egy nagy megkötött masniban végződött.

Tetszett egy halványkék muszlinbárony ruhá is nagyon, piros és sötétkék gyöngydiszítéssel. Ezekből a krinolinra varrott ruhán kis csokrok voltak ráhimezve nagyszerű elosztásban. Piros cipő, piros virág és piros keztű egészítette ki.

Minden estélyi ruhának rendszerint a sajtájából van egy kis estélyi köpenye, bojero formában, nem drága és mégis mutatós. Valaki így aposztrofálta a kis estélyi kabátkákat: „Tudja, mégis van az emberen valami...”

Az üvegvirág a legújabb és legtartósabb a hajban, nem hervad el, megtartja reggelig is teljes frissességét. A vastagtalpu arany és ezüst estélyicipők is nagyon előtérbe kerültek, de nagyon vigyázzon az, aki veszi, csakis jólábuak és magas, karcsú hölgyek viseljék. Alacsony, molett hölgyeknek orthopéd cipő benvomását kelti.

Végül még megemlékezem az estélyi monogramokról, amit virág helyett hajban, vagy ruhádiszítul, vagy a keztűre rátéve viselnek. Rendszerint strassból készült boss formájában. De már láttam olyat is, aki a monogramot a cipőjére tűzte. Az egyikre az első betűt, a másikra a másodikat. Csak azon töprengtem, hogy akinek három betűs neve van, hova teszi a harmadikat...?

Hölgyeim! Speciális iparművészeti tanfolyamot nyitok,

me nyek keretében háziszövést, (ruhaszövet, sál, stb.) lilygürak, gyermekjátékok stb. készítését tanulhatják. — Érdeklődni lehet: **4 szam.**

Farkas Ilusnál
Dr. Ioan Petran-u.

csöt mag nélkül, cukorral, zsemlyemorzszával ráhinteni.

5. Mandulás: három tojás sárgája, négy evőkanál tört mandula, ugyanannyi cukor, citromhéja és a tojások keményre vert habja.

6. Csokoládés: olyan, mint az előbbi, de jön hozzá két tábla reszelt csokoládé.

7. Burgonyás: tíz reszelt burgonya, öt tojássárgája, egy kanál vaj, négy kanál cukor, két kanál tört mandula, az öt tojás habja.

Akik a női öltözködést irányítják

Apróságok Páris öt divatkirályáról

Páris, Páris nagy divatszalonjai lázasan készülnek a tavaszi női ruhá bemutatására, amely évrol-évre nagy eseménye a francia fővárosnak. Már elkészültek a tavaszi divat pazarabbnál-pazarabb ruhái, az új kalapok, a könnyű felöltők, a cipődivat terén tervezett újítások, amelyeket feszült érdeklődéssel vár a hölgyvilág, nemcsak Európában, de a tengerentúli is. Őt világhírű női divattervező dolgozik Párisban, akik az előkelő hölgyvilág öltözködését irányítják, az ő terveik szerint készülnek az új ruhák, a hozzávaló anyagok és a női divatnak ez az öt diktátora szinte minden harc nélkül meggyőzi a hölgyvilág millióit arról, hogy a múlt évi ruhái és kalapjai nem divatosak többé és újakat kell helyettük vásárolnia.

Vajon kik ezek a divathatalmasságok, akiknek izlésétől függ, hogyan öltözködik ma a világ hölgyközönsége. A legnevezetesebb közöttük Edward Henry Molyneux, aki mint egész kisfűzetésű alkalmazott kezdte pályáját Londonban. A háboruból súlyosan sebesülve tért vissza és Párisban telepedett le, ahol a Rue Royale női szabóműhelyt nyitott. Kiünő izlése csakhamar a legelső közé emelte és ma egyik diktátora a női öltözködésnek. Reggel tisztól este hatig megszakítás nélkül dolgozik, nem reggelizik és nem ebédel s gyakran még késő éjszaka is a tervezőasztalnál ül. Egy újságírónak elmondotta; hogy kitűnően bírja a munkát. Amikor egy kis szabádeje van, sportol, legjobban szeret boxolni s szabad idejében áldoz gyűjtőszemélyeknek is; XIX. századbeli festők műveit és modern művészek alkotásait gyűjti.

— A divattervezésben az egyszerűség az irányító gondolat — mondja. — Azt hiszem, ha egy hölgy belép egy terembe, sokkal kellemesebb, ha azt mondja: „Milyen gyönyörű nő”, mintha azt mondják: „Milyen gyönyörű ruhája van”. A ruhának csak az a feladata, hogy jobban kiemelje és érvényre juttassa a nő szépségét.

A másik párisi divatkirály Main R. Bocher. Évek óta ő tervezi Windsor herceg feleségének ruháit. Molyneux kapitány és Bocher jó barátságban vannak egymással, de üzleti dolgokról sohasem beszélnek. Ez mind-egyiküknek külön titka. Egészen különleges módon védekeznek az ellen, hogy műhelytitkukat bárki is ellesse. A nagy női divatszalonokban detektívek figyelnek, sőt még a műhely fejratra előtt is detektívek állanak, hogy szemmelartsák a konkurencia kémeit.

A női öltözködés harmadik irányítója Elvsa Schiaparelli, egy olasz származású asszony. Az ő kreációját a legnagyobb szenzációval hatnak a divatbemutatókon. A legeredetibb tehetség, aki valóban újat és ötleteset tud alkotni. Akár új kalapot, akár új ruhát, gombot, párfőmősiveget, vagy ajakpirosító készletet tervez. az mindig eredeti, ötletes és finom. Meglehetősen különös életmódot folytat az és érdekes asszony. Igen egyszerű sötétkék ruhában jár, a kalapjai azonban példátlanul szépséges formájúak. Husz évvel ezelőtt jött Franciaországba és eleinte kötöttkabátokat készített.

Az említett három divatszakértőn kívül, akik külföldiek, van két született francia női ruhatervező is, az „öt nagy” csoportjában. Az egyik közülük Lanvin asszony, a női öltözködés „grande dame”-ja. Mint mindennek kezdte a mesterségét tizenhárom éves korában, aztán kalapüzletet nyitott. Akik bejöttek hozzá, megcsodálták, milyen izlésesen öltözteti kisleányát. Sokan megkérték, hogy készítsen ruhát az ő gyermekjeinek is. Így lett belőle szabónő és csakhamar az első közé emelkedett. Azóta megvásárolta azt a palotát, ahol első kis üzlete volt, sőt a szomszédos három-négy épületet is. Chanel kisasszony, a nődivat ötödik nagyhatalmassága, szintén francia.

— Sohasem tanultam varrni — mondja. — sőt ha kell vállalnom, hogy ma sem tudok. De darabokra szétzedek egy ruhát, ha nincs úgy összeállítva, ahogy az én izlésem kívánja.

Lyukacsos pamutszövet hever előtte, nagy halomban.

— Most ebből az anyagból akarok ruhákat csinálni. Szeretem ezt a könnyű anyagot, de izléstelenek a mintái, ezek a struccotlak, amelyek egymáshoz különböző szög alatt hajlanak, én pedig azt szeretném, hogy szépen egymás mellett sorakozzanak. Ami a tervezést illeti, sokat tördöm a fejem az új formákon, új vonalakon és jó gondolataim rendszerint az utolsó pillanatban támadnak.

Párisba már megérkeztek a nagy amerikai női ruháruházak kiküldöttel, hogy lássák a tavaszi nődivat új alkotásait. Több mint ezer nagy külföldi női divatcég megbizottja jön ilyenkor Párisba, hogy megvegye a legszebb modelleket. Hiába, a női öltözködés terén még mindig Páris viszi a vezetőserepet: onnan irányítják az egész világot, mi az új és mi a szép.

Divatposta

Angyalka. A beküldött zöld angorából a következő nagyon kedves fazont ajánlom: a ruhá legyen körül hosszában négy ujjnyi távolságra szegőzve, közvetlenül vállnál sima tejlresz és magasan csukódó nyak, amiből kis spicces nyelvnek jönnek ki. Piros, vagy bordó, vagy barna övvel viselheti. Esetleg még azt is meglehet csinálni, hogy a teilt egy kis helyen jobb, vagy baloldalon nyitva hagyja, úgyhogy abba egy kis muszlin zsebkendő beleferjen. Üdvözlöt.

Átmenet. Félváshoz nagyon alkalmas a következő ruhá: vásároljon fekete jerje és egy kis darab fehér-fekete csikosat. Ha, mint írja, hogy nagyon sovánny, akkor nyugodtan megcsinálthatja úgy, hogy a sima feketéből legyen a szoknya térdig és a felsőrész mell közepéig, meg az újak. A csikos részből, vízszintesen alkalmazva legyen a ruhá közepe köröskörül, fekete lakk, vagy antilop övvel, kis spicces fekete bubigallérrel. Üdvözlöt.

Kérjük olvasóinkat, leveleiket mindig rovatvezetőnk címére, Budapest, Teréz-körút 35. küldjék.

Heti étlap

HÉFTŐ. Ebéd: Burgonyaleves, káposztáskocka, nancs. Vacsora: disznósajt, burgonya, tea.

KEDD. Ebéd: Csontleves, borjúbecsinált rizs, almáspité. Vacsora: Borjúmáj pirítva, cékla déli tészta.

SZERDA. Ebéd: Gombaleves, bécsiszalota, leucsa, gyümölcs. Vacsora: tükörtójas, tea, sajt.

CSÜTÖRTÖK. Ebéd: Zsemlyegombócleves, vagdalt hús, káposzta, rolád. Vacsora: paprikászalonna, sült burgonya, tea.

PÉNTEK. Ebéd: Karfiolleves, spenót tükörtójjal, diósmetét. Vacsora: tejbenrizs csokoládéval, sajt.

SZOMBAT. Ebéd: Paradicsomleves, libamáj rántva, borsópüré, nancs. Vacsora: szardínia, tea, sajt, vaj.

VASÁRNAP. Ebéd: Husleves, libaháta sültve, zsirbansült burgonya, pozsonyi kiili. Vacsora: gombásrostélyos rizzsel, déli tészta.

Konyhatitkok

Burgonyamorzsoka. Négy főtt burgonyát áttörünk. Egy egészen kis sóval, egy egész tojással, két evőkanál tejjel, három evőkanál liszttel sűrű tészttával összehabarjuk. Egy lábásban kevés zsirt, vagy vajat forrosítunk, beleöntjük a tésztát és mint a császármorzszát szoktuk, megsütjük.

Burgonyasült (huspótkó). Tíz deka vaját, hat tojássárgájával habosra keverünk, azután öt nagy sült burgonyát reszelünk bele, kis lisztet, tejet, borsot, sőt és

petrezselymzöldjét adunk bele. Lisztezett deszkán kinyújtjuk, karajformára alakítjuk, habart tojásba és finom morzsaába mártva, forró vajban, vagy zsirban kisuítjuk.

Rétegtöltelékek. 1. Turós: három tojássárgája egy kanál írósvaj, kis tányér száraz túró, egynekfed liter tejjel, a három tojás habja, izlés szerinti cukor és 10 deka mazsolaszőlő.

A nő kincse a szépsége, Tita Bugnariu

HA MEG AKARJA TARTANI, KÉRESE FEL KÖZMETIKAI SZALONJÁT

- 2. Tejfölös: ugyanígy, de túró nélkül.
- 3. Almás: négy-öt megvalult, meghámozott savanyu alma, tíz deka törött mandula, vagy dió, cukor, mazsolaszőlő, fahéj.
- 4. Cseresznye (vagy meggy): a megmosott gyümölcsöt.

Uj szenzáció!



Újabban keresztkötésszerű szalagdiszkekkel élenítkik az egyszerűbb otthoni és estélyi ruhákat Párisban.

18-án a Fehér Keresztben **A.F.P.A.** Asociația Funcționarilor Particulari cu sediul Arad **táncestély** tombola vigság és jókedv táncverseny hangverseny

KÖZGAZDASÁGI KÖZLÖNY

Rendeletileg szabályozzák a községi jegyzők magánmunkáinak díjazását

A törvényesnél nagyobb díj szedése fogyelemi büntetést von maga után

Bucurestiből jelentik: A belügyminiszter a következő rendeletet adta ki:

A községi jegyzők kötelesek községeik falusi lakóinak kérésére azoknak az adminisztrációs hatóságokhoz intézendő kérvényeit megírni, a következő díjak mellett:

1. Egy kérvény, amely nem több egy oldalnál, 10 lei.
2. Egy kérvény, két oldal terjedelemben, 15 lei.
3. Egy ív 25 lei.

Azok a községi jegyzők, akik jogvégeztek

és a központi közigazgatási előkészítő-tanfolyamot végezték, írhatnak telekkönyvi átírási kérvényeket is, a következő díjak mellett: 500 lei értékig 25 lei, 1000 lei értékig 50 lei, 5000 lei értékig 80 lei, 10.000 lei értékig 120 lei, 10.000 lei értéken túli átírásokért 200 lei.

A községi jegyző köteles ezt az árszabást az irodájában látható helyen kifüggeszteni. A megengedettnél nagyobb díjakat a jegyző fogyelemi büntetés terhe alatt nem szedhet.

E magánmunkákat a jegyző csak személyesen végezheti, szolgálati időn kívül.

Az Erdélyi Gazdasági Egylet aradi fiókjának közleménye

A gazda februárhavi teendőiről

Aki az idei január enyhe, száraz időszakában megynék területén ide-oda utazgatott, tapasztalhatta, hogy a gazdák több helyütt igyekeztek elmaradt őszi szántásait pótolni. Ezt nagyon jól tették, mert az ilyenkor felszántott föld még jól átfagyhat, megporhanulhat és nem válik olyan, további művelésre alkalmatlan, vad talajjá, mint amilyenné a kítavasodás után mélyebben megszántott föld válni szokott. Ilyenkor még a teljes mélységig lemeget az eke s mindaddig, amíg még számítani lehet keményebb éjjeli fagyokra, tehát még februárban is, ha a föld nem tulságosan nedves, bátran szánthatunk.

Az őszi szántásokat, mielőtt a föld megpirkad, célszerű elsimitani, amit a gazdák egy szekérodálnak a szántáson való végigvontatásával, az úgynevezett oldalazással szoktak elvégezni. Ez a munka igen hasznos, mert az elsimitott talaj felülete kisebbé válik, kevesebb vizet párologtat el és a következő boronálás is egyenletesebb munkát fog végezni. A simítás elvégzésére a szekérodálnál alkalmasabb eszközt készíthetünk háziilag öt használt kerékráiból, amelyek közül hármát a felhérc után akasztunk, kettőt egy sorral hátrább két-két első ráf közé.

A lesimitott földbe a tavaszi gabonafélék és korán vethető takarmánynövények borona után, vagy ha a talajt a hó megnyomta, grubber után elvethetők.

Tavaszi buzára az idén aligha lesz nagy szükség, mert az őszi elvetésre elég idő volt. Ahol mégis vannak tavaszi buzát, ott ugyanúgy kell közsözg ellen pácolni, mint az őszi.

Ahol a zabban a múlt évben porüszög volt, ott szerzenek be a gazdák idejekorán 40 százalékos formalint, amely a gyógyszerárakban és a gazdasági vegyszerek tartó üzletekben is kapható. Egy kilogramm ára 56.— lei. Ebből a szorból egynegyed kilogramm kell 100 liter vízhez és kész a csávázó oldat. Ezzel kétféleképpen csávázhatunk. Legjobb, ha egy kádát töltünk meg vele kétharmadig, a zabot ritkaszővésű zsákba töltjük, úgyhogy annak csak háromnegyede legyen tele, mert csávázás közben megdagad. Alkalmasak erre a célra a korpás zsákok is. Így zsákosról lenyomjuk a zabot a formalinoldatba, jól meggyömöszöljük, hogy a levegőbuborékok kiszálljanak belőle és egynegyed óráig hagyjuk benne. Azután kivesszük és száraz helyen, gyakori átlapátolással megszáritjuk.

Kevésbé jó, de még mindig használható eljárás az, hogy a zabot átlapátolás közben a fenti módon elkészített formalinoldattal bepermetezzük, 100 kilogramm zabra 9—10 liter oldatot számítva. A lapátolást az egyenletes átnedvesedésig folytatjuk, azután ponyvával vagy zsákokkal betakarjuk a garmadát és így hagyjuk 2—3 óra hosszat, ezután pedig vékonyra eltergetve, megszáritjuk.

Mindkét esetben pontosan be kell tartani az oldat elkészítésére előírt keverési arányt és a csávázási időt.

mert különben nem érjük el a kívánt hatást, vagy pedig túl erős oldat használata esetén, vagy túl hosszú csávázás következtében a magok-csíraképessége szenved.

Most van itt az ideje a vetőmagok csíraképességi vizsgálatának. Igen kívánatos, hogy a gazdakörök együttesen végezzék el ezt a munkát tagjaiknak s erre a célra csináltassanak olyan könnyen előállítható csírázató készülékeket, amelyeknek mintáját aradi irodánkban megtekinthetik. Különösen azoknak a magoknak megvizsgálása, amelyek keresztekben, vagy asztagokban megáztak, vagy a magtárban bemelegedtek. A kukoricavetőmag vizsgálatát is elvégezhetjük bár később kerül elvetésre, de olyankor a gazdának drágább az ideje és nem ér rá ilyesmivel is bibelődni. A csíráztatás közben ügyelni kell arra, hogy a csírázható meleg helyen álljon, mert hidegben a magok csak lassan, vagy sehogysem csíráznak. Különösen a kukorica kívánja meg a magasabb hőmérsékletet (16—18° C).

A gazdakörök árubeszerzői írják össze a tagok vetőmag- és egyéb szükségleteit és gondoskodjanak mindezeknek idejekorán való beszerzéséről. Az együttes bevásárlás olcsóbb és biztosítja a jobb minőséget, mert nagyobb mennyiségnek minőségi vizsgálata könnyebben keresztülvihető, mint ha mindenki maga vásárolná meg kisebb-nagyobb szükségletét.

Közeledik az apaállatok beszerzésének ideje is. Igyen gondjunk a gazdaköröknek arra, hogy községük apaállatai espedig nemcsak a mének és bikák, de a kanok és kosok is fajtisztá, értékes állatok legyenek. Itt nem szabad visszaradni az áldozatoktól, mert nagy érdekek forognak kockán!

Angora-nyul tenyésztés

Az Angora nyul tenyésztése és értékes gyapjának feldolgozása mindinkább tért hódít az egész világon. Ez nem csupán átmeneti divat, hanem felismerése annak az adottságnak, hogy ezek a gyönyörű állatok a legfinomabb és legmelegebb gyapjút szolgáltatják.

Az Angora nyula tudvalevőleg importált állat. Hazája egyesek szerint Kisázsia, Angol matrózok hozták a Fekete tenger partjairól jövet és a francia kikötővárosban, Bordeauxban bocsátották áruba. Mások szerint Spanyolországból Angliába jutottak ezek az állatok és innen kerültek Németországba. Tény az, hogy az angol vámtörvény már a 16—17. században megtiltotta a gyapju és külön megemlítve: a nyulgyapju kivételét. Ez a törvény súlyos büntetéssel sújtotta az ellene vétőket. Ha valakit csempészésen értek, kegyetlen büntetés várt rá: elvették a vagyonát, levágták balkezét és ezt elrettentő példaképpen közszemlére szegezték ki. Ezenkívül pedig egy évi fogságot várt a szerencsétlenre. Az pedig, akit másodszor értek csempészésen, bitófára jutott.

Nálunk egyre inkább tért hódít az utóbbi időben az Angora nyul tenyésztése. Nagyobb farm, 1000—2000 darabos állománnyal ugyan még kevés van, de már többen foglalkoznak ilyen farmok létesítésével.

Az Angora nyul tenyésztése olyan foglalkozás, amely hasznosságán kívül ösztönte örömet okoz a farmernek, mert valóban szép kedvtelést jelent az ezekkel a szép állatokkal való foglalkozás.

BOLDURI BORIS

Hirdessen az Aradi Közlöny-be!

— A Kamaránál is be lehet iratkozni a Nemzeti Üljászületés Frontjába. Az aradi kereskedelmi és iparkamara, megkönnyíteni akarván a kereskedők és iparosok részére, hogy beiratkozhasanak a Nemzeti Üljászületés Frontjába, a központi hatóságok jóváhagyásával és az aradi polgármesteri hivattal egyetértésben külön jelentkezési könyvet nyitott erre a célra s a hivatalos órák alatt a kamaránál lehet felvételre jelentkezni, ahol a titkári hivatal a szükséges nyomtatványokat is a kereskedők és iparosok rendelkezésére bocsátja. A kamaránál létesített jelentkezési könyvet elsőként írták alá Mateescu Stefan, a kamara elnöke és Domán Sándor, az aradi Kereskedelmi Testület elnöke.

— Belföldön készült asztalkendők, zsebkendők, törülközők mentesek a forgalmiadó alól. Bucurestiből jelentik: A forgalmiadó helyes alkalmazása végett a pénzügyminiszter körrrendeletet küldött a pénzügyigazgatóságoknak, amelyben közli, hogy a belföldön készült asztalterítők, törülközők, zsebkendők, kendők, akár egy színben, akár mintázva, mentesek a forgalmiadó alól, mivel a nyersanyag — a gyapju — behozatalánál lefizették a forgalmiadót. Ugyancsak intézkedés történt, hogy a szeszgyártásnál visszamaradó ceFRE, amelyet átlapátolásra vásárolnak, mentes legyen a forgalmiadó alól.

— A vendégparosság kívánságai. A közelmúltban a zeneszerzők szindikátusának központi irodájától átirat érkezett az aradi vendéglősök szindikátusához és ebben tudatták, hogy az 1937-ben megjelent Monitorul Oficial 66-ik számában közzölt rendelet alapján a városban levő első-, második- és harmadosztályú vendéglők részére mostantól kezdve csak abban az esetben bocsátanak ki zenekar szerződéséhez szükséges engedélyt, ha a helyiségek tulajdonosa tiz, hat, illetve kétezer lei készpénzgaranciát juttatnak el a zeneszindikátus központi irodájának címére: Centrala Sindicatului Artistilor Instrumentisti, Bucuresti, Str. Dr. Marcovici 7. szám alá. A körlevél vétele után a vendéglősök szindikátusa azzal a kérrsel fordult az illetékes hatóságokhoz, hogy az elsőosztályú vendéglők kötelező garanciáját mérsékeljék, míg a második- és harmadosztályú vendéglők részére teljesen töröljék el. A vendéglősök szakmai érdekképviseletének kérése eddig azonban még nem nyert kedvező elintéztést.

UJ KÖNYVEK

— Hunyady Sándor: „Nemes fém”. Nemes fém szikrázó ragyogása ömlik Hunyady Sándor új könyvéből. A nemes fém: Matild, a pénziedetem leánya, ki keretiű fesztő életének egy szeszélyes pillanatában, inkognitóját megőrizve, beugrik a koldus színésztruppba érsővid idő alatt az ország legelső sztárja, majd világhíresség lesz. A pesti bohémvilág remek tollal megrajzolt alakjai, színészek, újságírók, éhenkórászok és milliomosok, a mai társadalom egész keresztmetszete. Budapest a világa és fénylése, derű és árnyék, minden együtt van ebben a egyszerű könnyedséggel és káprázatos fordulatosággal megirt regényben, mely Hunyady Sándor kiváló elbeszélőművészetének egyik legszebb példája. Hunyady Sándor: „Nemes fém” című kötete az Athenaeum Regénytárban jelent meg. A Regénytár kötetei egyes kiadásban, vászonkötésben (Maugham: Szinkáz, Green; Leviáthán, Sinclair Lewis; A tékozló szülők, Bontempelli; Halálos élet, O'Hara; Találkozás Földi; A miniszter, Nemirovszky; A szákmány, Undset; A hű feleség, kötete 119.— lei). Hunyady Sándornak nemrég megjelent fűzött kötete: „A tigriscsikó kutya” 99.— lei. A „Nemes fém” c. új pompás regénye kötve 119.— lei.

— Kodolányi János: „Julianus barát”. A XIII. század nagy magyar hősnének, az Ázsiában rekedt magyarság legelső kutatójának alakját eleveníti meg Kodolányi János új történelmi regénye a „Julianus barát”. Hét-száz éve, hogy a lelkes dominikánus barát elindult emberföldi erőfeszítést, kitartást kívánó utiára s föltárta az akkori Európa előtt a világot olyan részeit, amelyekről odáig csak fantasztikus mesék adtak hírt. Két esztendei szenvedés és küzdelem után sikerült is megtalálnia Magna Hungáriát s Oroszország felvadás népeit és őrszengeteiket át hazájába visszatérve hírt hoznia a pogány magyarokról. Kodolányi János, aki a magyar történelmi regények elismert mestere, ebben a könyvében hatalmas jelenítő erővel írja le azt az utat, amelyet Julianus a nagy terv első gondolatától a végrehajtásig, az első magyarral való találkozásig megtett. De nemcsak ezt az izgalmas utat mutatja be, hanem az egész kort, amely Julianus alakját körülvette, embereivel, klastromaival, politikusaival, szenvedélyeivel és érdekeivel együtt. „A vas fia” és „Boldog Margit” után ezzel az önálló munkával a XIII. század hatalmas körképe befejeztét nyert. Kodolányi János: „Julianus barát” című műve az Athenaeum nagyregény-sorozatában jelent meg. A hatalmas mű 711 lap terjedelmű óriási történelmi regény. Kodolányi megelőző művei (A vas fia) 2 kötet kötve 356.— lei, Boldog Margit kötve 178.— lei, stb. stb.) Kodolányi János: Julianus barát 238.— lei minden könyvkereskedésben, vagy Lepagenál, Kolozsvár. Kérje az Athenaeum-újdonságok jegyzékét.

PENSIÓBAN

lakás és teljes ellátás nem kerül többbe, mint szállodába egymagában a szoba

Ha Budapestre jön, lakjon a Belvárosi Pensióban

IV. Veres Pálnó-utca 10., főemelet,

a Belváros szívében.

Hideg-melegvíz, központi fűtés, kiváló kiszolgálás

Rádióműsor

— Romániai időszámítás —
VASÁRNAP, FEBRUÁR 5.

Bucuresti, 8.30: Reggeli hangverseny gramofonlemezek. Ritmikus torna. Háztartási tanácsok. A hangverseny folytatása. 9.55: Vallásos óra. I. Harangszó. II. Istentisztelet közvetítése a patriarchatus templomából. 11.15: Hangverseny görög zeneművekből. 13: Időjelzés, kulturális hírek, sport, vizállásjelentés. 13.10: A Petrica Motoi-zenekar játéka. 14.10: Hírek. 14.30: A hangverseny folytatása. 15.20: A falu órája. I. Simionescu felolvasása. 15.35: Al. Grozuta román dalokat énekel. 15.55: A falu híradója. 16.15—16.50: A Gore Ionescu-zenekar hangversenye. 18: Időjelzés, időjárásjelentés. 18.02: A Corologos-jazz játéka, énekhármas közreműködésével. 19: Gyógyászati előadás. 19.15 Lisetta Dima énekel. A műsorban részletek Alahicfi, Thomas, Mozart, Gounod műveiből. 19.35 Hangverseny különféle hangszereken. 20.10: A hétről. 20.25: Gramofonlemezek. 21: Hangjáték. 22.30: Hírek. Utána: Sporteredmények. 22.45: Gramofonlemezek. 23: Hírek. Utána: Sporteredmények. 23.15: A zene folytatása.

Budapest I, 9: Hanglemezek. 9.40: Hírek. 11: Református istentisztelet. Prédikál György Elemér dunántúli egyházközségi főjegyző. 12: Egyházi ének és szentbeszéd a Szent Domonkos-rendi templomból. A szentbeszédet B. Badalik Bertalan O. Pr. tartományfőnök mondja. 13.20: Pontos időjelzés, időjárás- és vizállásjelentés. 13.30: Budanesti Hangverseny Zenekar. Közben kb. 14.05: Egészségügyi Kalendárium. 15: Hanglemezek. 16: A lucerna vetése és ápolása. 16.45: A honvédelmi minisztérium 2. számú regösconortja. 17.30: Irányítható-e az időjárás. Racsó Nándor előadása. 18: Hírek szlovák és ruszin nyelven. 18.10: A 2. honvédelmi gyalogezred zenekara. 19: Farsangi szemle az asztali örömközelet. (Felolvasás.) 19.30: Orbán Sándor magyar nótákat énekel, kísér Sárjai Elemér és cigányzenekara. 20.30: Sporteredmények. 20.40: Gyurkovics-lányok. Vigiáték 4 felvonásban. Utána kb. 22.40: Hírek. Időjárásjelentés. 23: Szabó Kálmán és jazzhármasa. 23.45: Hírek német, olasz, angol és francia nyelven. 24: Pertis Pál és cigányzenekara. 1.05: Hírek.

Budapest II, 12.15: Magyar nóták és csárdások. 16: Hanglemezek. 17.30: A 2. honvédelmi gyalogezred zenekara. 19.30: Addisz-Abeba felújítása. 20: Kassa és a Felvidék. 20.20 Damokos László zongorázik. 21: Hírek. 21.20: A rádió szalonzenekara.

Kassa, 10: Egyházi ének és szentbeszéd a kassai szent Erzsébet székesegyházból. 11.25: Részletek az Ember tragédiájából. 11.45: Hírek. 12.—1.15: Azonos Budapest I. műsorával.

HÉTFŐ, FEBRUÁR 6.

Bucuresti, 7: Reggeli hangverseny gramofonlemezek. Utána: ritmikus torna, háztartási tanácsok, majd a hangverseny folytatása. 12: Vegyes zene gramofonlemezek. 13: Időjelzés, kulturális hírek, sport, vizállásjelentés. 13.10: Déli hangverseny. 14.10: Hírek. 14.30: A hangverseny folytatása. 15.10: Közlemények. A rádióval kapcsolatos kérdések. 18: Időjelzés, időjárásjelentés. 18.02: Ének- és hegedűhangverseny. 19: Irodalmi krónika. 19.15: Kamarazene. Részletek Beethoven műveiből. 20: Felolvasás. 20.15: Operettzene a rádió zenekarának előadásában. A műsorban a következő zeneszerzők műveivel szerepelnek: Joh. Strauss, Lehár, Lincke, Schubert. 21: Különböző hangszerek gramofonlemezek. 21.20: A hangverseny folytatása. Táncok és rapszódák. 22: Hírek. Sport. 22.15: Andrei Adorian zongorahangversenye. Könnyű zene és saját szerzemények. 22.40: Vegyes zene gramofonlemezek. 23: Hírek. 23.15:

Szórakoztató zene közvetítése az egyik étteremből. 23.45: Hírek a külföldre francia és német nyelven.

Budapest I, 7.45: Torna. Hírek. Hanglemezek. Utána: Étrend, közlemények. 11: Hírek. 11.20: Műkiállítás Pesten 1841-ben. (Felolvasás.) 11.40: Egy diák kalandjai Afrikában. 13: Déli harangszó. 13.10: Németh Anna zongorázik. 13.45: Hírek. 14: Állástalan Zenészek Szimfonikus Zenekara. Közben kb. 14.20: Pontos időjelzés, időjárás- és vizállásjelentés. 15.35: Hírek. 15.50 A rádió műsorának ismertetése. 17.15: A rádió diákkérelése. 17.45: Pontos időjelzés, időjárásjelentés, hírek. 18: Hírek szlovák és ruszin nyelven. 18.10: Mursi Elek és cigányzenekara. 18.40: Nyíry László ny. ezredes előadása. 19.10: Éneklő ifjuság. 19.40: Közvetítés a cserkészszövetség simühelyéből. 20.05: Hugo Schütz hegedű zongorakísérettel. 20.35: Képzelt beszélgetés tudós professzor Hatvani és egy mai diák között. 21.05: Turul előadást közvetítése a Vigadó nagyterméből. Szünetben kb. 22.10: Hírek. Utána kb. 23.05: Időjárásjelentés. 23.10: Angol zene. (Hanglemezekről.) 23.45: Hírek német, olasz, angol és francia nyelveken. 24: Farkas Béla és cigányzenekara. 0.40: Suhay Imre ny. altábornagy francianyelvű előadása. 1.05: Hírek.

Budapest II, 18.45: Mursi Elek és cigányzenekara. 19.30: Német nyelvoktatás. 20.30: Versek. 21: Hírek. 21.20: Bruckner: VII. szimfónia, E-dur. 22.25: Tánclemezek.

Kassa, 12.10: Az ifjuságnak. A fegyelem. 12.30: Hanglemezek. 12.40: Hírek magyar, szlovák és ruszin nyelven. 13—16.25: Azonos Budapest I. 16.25: Cigányzenekar. Közben 16.50: Hírek. 17.10: Mai szlovák költők versei magyarul. 17.30: A 21. honvédelmi gyalogezred zenekara. 17.45—18.10: Budapest I. 18.40—1.15: Budapest I.

KEDD, FEBRUÁR 7.

Bucuresti, 7: Reggeli hangverseny gramofonlemezek. Utána: ritmikus torna, háztartási tanácsok, majd a hangverseny folytatása. 12: Vegyes zene gramofonlemezek. 13: Időjelzés, kulturális hírek, sport, vizállásjelentés. 13.10: Déli hangverseny. 14.10: Hírek. 14.30: A hangverseny folytatása. 15.10: Közlemények. A rádióval kapcsolatos kérdések. 18: Időjelzés, időjárásjelentés. 18.02: Műszaki üzenetek. 18.17: Énekhangverseny. 18.37: Vegyes zene gramofonlemezek. 19: Tudományos kérdések ismertetése. 19.15: Hangverseny. C. Metani (klarinét), Josef Prunner (zongora). 19.35: Viorica Anghel és Constantin Stroescu onerettrésztetek adnak elő. 20: Olasz-est. Al. Marcu egyetemi tanár felolvasása Olaszországról. 20.20: Olasz népdalok. 21: Italia kertjei. 21.15: A rádió szimfonikus zenekarának hangversenye. (Nyilvános hangverseny a stúdióban.) Olasz zene. 22: Hírek. Sport. 22.15: A hangverseny folytatása. 22.35: Gramofonlemezek. 23: Hírek. 23.15: Éttermi zene közvetítése. 23.45: Hírek a külföldre franciául és németül.

Budapest I, 7.45: Torna. Hírek. Hanglemezek. Utána: Étrend, közlemények. 11: Hírek. 11.20: Temetvény. Felolvasás. 11.45: Divatcsevegés. 13: Déli harangszó. 13.10: Országos Postászenekar. Közben kb. 13.30: Hírek. 14.20: Pontos időjelzés, időjárás- és vizállásjelentés. 14.30: Rácz Béla és cigányzenekara. 15.35: Hírek. 16: Arfolyamhírek. 17.10: Asszonyok tanácsadója. 17.45: Pontos időjelzés, időjárásjelentés, hírek. 18: Hírek szlovák és ruszin nyelven. 18.10: Közvetítés az ungvári püspöki palota aulájából. 18.40: Hogyan oldottam meg családom légtalmát. 19: A rádió szalonzenekara. 19.30: Gróf Esterházy János felhívása a szlovákiai Magyar-házak ügyében. 19.50: Tánclemezek. 20.50: Plautus-vigiáték bemutató Rómában. A kísértet. (Mostellaria.) Helyszini közvetítés. Kr. e. 194. év április 9-én. Utána kb. 22.40: Hírek. 23: Lovászi Ferenc cigányzenekara. 23.45: Hí-

COCOSEL
A FEJ-ÉS FOGFÁJÁST
NÁTHALAZT HÜLÉST
KERJEN EREDETI COCOSEL POROKAT

rek német, olasz, angol és francia nyelven. 24: Operaházi zenekar. 1.05: Hírek.
Budapest II, 18.40: A rádió szalonzenekara. 19: Mezőgazdasági felőra. 20: Francia nyelvoktatás. 20.30: Az igazi Amerika. 21: Hírek.

HAMBURG-AMERIKA LINIE

Eszakamerikai gyorsszolgálat
minden csütörtökön

**HAMBURGBÓL
NEW YORKBA**

Southampton és Cherbourg érintésével a
„New-York“, „Hansa“, „Hamburg“ és
„Deutschland“ gyorsgőzösökkel.

Nem gondolná, hogy nyílt tengeren van...

A Frahm-féle egyensúlyozó készülék a hajó nyugodt menetét biztosítja. A kényelmes kabinok, a változatos ízléssel berendezett társas helyiségek az utazást kellemessé teszik. Kérdezze a HAPAG számos barátját, miért utaznak mindig a mi hajóinkon? Mert ígéreteinket a valóság még messze felülmúlta...

Üdülési és látogatási utazások

AMERIKÁBA
minden időtartamban és árban

Mindig jól utazik a

Hamburg-Amerika Linie
hajóin



Információkkal szívesen szolgál a

Hamburg-Amerika Linie S.A.R.
képviselője

Künstler Utazási Iroda
Arad, Bul. Regina Maria 24.
Telefon 10-86.

APRÓHIRDETÉSEK

A 69094. számú, 1938 július 18-án megjelent miniszteri rendelet alapján az apróhirdetések ára a következő módon állapított meg: **Alkalmazást keresők, elveszett, eltűnt egyének, vagy tárgyak hirdetése, fürdő és gyógyhely hirdetések szavankint 1 leu. Egyéb apróhirdetés szavankint 2 ei.** A fenti rendelet értelmében az apróhirdetések ára előre fizetendő.

Levelezés és házasság rovatokban való közlésre apróhirdetéseket nem vesz fel a kiadóhivatal.

ALKALMAZÁST KERES

Nyugdíjazott állomásvezető elfoglaltságot keres teljes ellátásért. Vidékre is elmenne. Értesítést kér „Megbízható” jelvére a kiadóba. 631

Öszi barackfák, gyümölcsfák metszését és díszkertek rendezését vállalja Pricha Péter főkertész, Str. Corneliu Leucuta 38. 619

Középszkolát végzett leány irodai alkalmazást vállal. Cim a kiadóhivatalban. 637

Fiatall házaspár házmesteri állást keres. Cimeket a kiadóba kér. 652

Pénztárkezelésben jártas urileány keres megfelelő elhelyezkedést azonnalra, esetleg 15-ére. „Pénztárnoknő” jelvére a kiadóba. 626

ALKALMAZÁST NYER

Vegyesszakmában jártas kereskedősegéd február 10-ére állást nyerhet F. Crainicégnél, Halmagy, Arad megye. 603

Agilis, megbízható, garanciaképes ügynők keresek ki textilcikkkel be tudja utazni Arad környékét. Pontos ajánlatokat a kiadóba kérek „Részletüzet” jelvére. 647

OKTATÁS

Angolul tanítók kitünő módszerrel. Bővebbet: Trafik, Str. Mărășesti 4. 641

ÜZLET

Jólbevezetett vendéglőhöz közreműködő társnő, vagy fiatal házaspár kerestetik. Anyagi nem szükséges. Cim a kiadóban. 596

Betársulnék rentábilis üzletbe, Jelige: „100.000”. Cimeket a kiadóba. 639

LAKÁS

Május 1-re kiadó tágas, szép háromszobás lakás. Str. Oncu 8. 629

Uri magánház, modern, összkomfort, 3 szoba, hall, mellékhelyiségek, május 1-re kiadó. Bővebbet délelőtt 9—11-ig, délután 2—5-ig Str. Episc. Clorogariu 14. 620

LAKÁS

Kiadó május 1-től kétszoba, előszoba, konyha, fürdőszoba és éléskamrából álló uccai földszinti lakás, vízvezeték, gáz- és villanyvilágítással ellátva. Malul Mureşului 2. 597

Háromszoba, hallos, I. emeleti, jóbeosztásu, modern lakás kiadó májusra a református templomnál, Str. Eminescu 35. 594

Négyszobás, összkomfortos lakás Strada Consistoriului és Mărăseşti sarkán május 1-re kiadó, Bővebbet Str. Mărăseşti 4. I. em. 582

Gyárhelyiség a belváros kellős közepében kiadó. Cim a kiadóban. 560

Bulevardul Carol 44. alatt emeleti urilakás kiadó. Bővebbet ugyanott, földszint. 601

Modern kétszobás, erkélyes lakás május 1-re kiadó. Piaţa Imp. Traian 2. 590

Négy és háromszobás, erkélyes, fürdőszobás lakás május elsejére, egyszoba, alkóvos, fürdőszobás garconlakás azonnalra kiadó Piaţa Avram Iancu 19. alatt. 562

Kétszobás, fürdőszobás, udvari lakás kiadó, Megtekinthető a délutáni órákban. Str. Seminarului 1. 529

Keresek május 1-re belvárosban összkomfortos, kétszobás, modern lakást. „Lehetőleg új ház” jelisére a kiadóba. 622

Háromszobás, modern összkomfortos lakás kiadó május 1-re. Str. Cosbuc 48. 623

Butorozott szoba diszkrét kapualatti bejárattal kiadó. Piaţa Gen. Cernat 8. 624

2, 3 és 4 szobás lakások azonnalra és május 1-re kiadók. Cim a kiadóhivatalban. 628

Városi színház közelében

Emeletes masszív ház nagy uccai fronttal, teljes alapincézés, 10 lakással és üzlettel, 120 ezer jövedelemmel, áron alul 875 ezer. Cal, Aurel Vlaicu magasszintű új uriház, 3 szobás, előszobás, fürdőszobás lakás, cserépkályhák, esszingtoni redőnyök, 400 négyzetméteres nemes gyümölcsös, 325 ezer. Bul. Reg. Ferdinand mellett, villanegyedben, magasszintű új villa, 4 szobás összkomfortos lakással, 1x1 szobás urilakással, kertel, nemes gyümölcsfákkal. 650 ezer. Belvárosi főutvonalon emeletes masszív ház, nagy pincével, 10 darab 2 és 3 szobás, fürdőszobás lakás, 120 ezer jövedelem, 1 millió. Bul. Reg. Ferdinand mellett emeletes 2 éves új villa, 1, 2 és 4 szobás összkomfortos lakásokkal, 1 millió 150 ezer. Főterre nyíló legiorgalmasabb uccában emeletes, jókarban levő ház 2 és 4 szobás, fürdőszobás lakásokkal, üzlethelyiségekkel, 1 millió 100 ezer. Bul. Carolin és Gen. Dragalina földszintes és emeletes új villák. 720 ezer, 1 millió 700 ezer, 1 millió 850 ezer leies árakban. Belvárosban emeletes teljesen jókarban levő ház, 6 darab lakás, fürdőszoba, leszállított árban, 840 ezer. Földes-palota mellett magasszintű ház, 7 darab lakás, parketta, fürdőszoba, 100 ezer jövedelem, 1 millió 50 ezer. Fehér Kereszt közelében emeletes, 2 éves új villa, 2 és 3 szobás, összkomfortos lakásokkal, 200 ezer jövedelem, 2 millió 250 ezer. Belváros centrumában emeletes új ház, 1, 2 és 3 szobás, összkomfortos lakásokkal, 1 millió 750 ezer. Plac közelében földszintes ház, 5 lakás, forgalmas üzlettel, 350 ezer. Ugyanott földszintes ház, 7 lakás, 48 ezer jövedelem, 375 ezer. Ugyanott kétuccára nyíló masszív ház, 54 ezer jövedelem, 440 ezer. Ugyanott magasszintű ház, 10 bérlmény, 80 ezer jövedelem, 575 ezer. Belvárosban téglaház, nagy uccafronttal, 2 lakással, telekértékben 230 ezer. Fenti házakon kívül bér-, magánházak nagy választékban 100 ezertől 10 millióig. 620

HAÁSZ

Ingatlanforgalmi irodája, Arad, Eminescu ucca 20-22. Alapítva: 1918.

Négyszobás, parkettás, fürdőszobás lakás május 1-re kiadó. Str. Sublt. Ecaterina Teodoroiu 3. 633

Kétszobás, komfortos lakás május 1-re kiadó. Volt Földes-palota, I. em. 636

Háromszobás, házivezetékes, fürdőszobás lakás kiadó május 1-re. Str. Otetelesanu 7. 635

2, 3 és 5 szobás, erkélyes, modern lakások és egy üzlethelyiség kiadó. Strada Eminescu 30. 618

Május elsejére kiadó kétszobás, fürdőszobás, udvari lakás Str. Seminarului 4. sz. alatt. 635

Új házban kétszobás, összkomfortos lakás és kétszobás, konyhás lakás kiadó. Str. Nicu Filipescu 35. 655

I. G. Duca-ucca 20. alatt háromszobás, teljesen modern urilakás május 1-re kiadó. Bővebbet a házfelügyelőnél. 656

Piaţa Catedralei I. alatt két és háromszobás emeleti lakások, fürdő- és előszobával, továbbá egy üzlethelyiség kiadó. Bővebbet a házmesternél. 657

Két egymásbanyíló uccai üres szoba — esetleg butorozva — kiadó. Jelise: „Színház mellett”. 642

Garantáltan féregmentes, 4-5 szobás magánházat keresek május 1-re, lehetőleg a belvárosban. Cimeket a kiadóba kérek. 645

Kiadó háromszobás, központifűtéses lakás május 1-re. Bul. Carol 18., délután 3-4 között. 644

Összkomfortos, háromszobás kertilakás kiadó. Str. Vladimirescu 11. 646

Háromszobás, modern urilakás május 1-re kiadó. Str. V. Goldis No. 7. 639

Szép nagy sarok üzlethelyiség május 1-re kiadó.

Bővebbet: Str. Matianu 14a. sz. alatt, a házmesternél.

Keresek 3-5 szobás modern lakást földszinten

mellékkelhelyiségekkel, esetleg jutányos magánház-bérletet, május 1-re. Közvetítést díjazok. Csak írásos értesítéseket Lezsák Etelka urhölgy („Lyono” divataruház, Bul. Regina Maria) sziveségéből továbbít. 585

VÉTEL - ELADÁS

Jókarban levő szmoking eladó. Lázár, Str. Eminescu 17., I. em. 591

Eladó egy jókarban levő Szepessy-féle mély gyermekkosci, Megtekinthető a déli órákban. Mircea Stănescu-ucca 5. szám alatt. 614

Elköltözés miatt eladó gyönyörű porcellán, üvegszerviz, petróleumfűző, különböző felszerelések. Bővebbet: Str. Baritiu 25. 625

Kettő bicikli jó állapotban megvételre kerestetik. Barthmes, Str. Filipescu 40. Telefon: 17-16.

HUNGARIA
Nagyszálloda
BUDAPEST
a Dunaparton. Előkelő otthon! Polgári árak!
Távíratcím: „Hungariotele”.

Zongorák, elsőrendű gyártmányok olcsón kaphatók. Zalogcéduláját megvesszük sürgősen magas árban. Kombinált szekrény lei 5500, új állapotban eladó. Alpacca evőszék 6 és 12 személyes, alkalmi áron. Tempo bizományi-üzlet. Fischer Eliz-palota.

Veszek készpénzért ézüsttálcákat, perzsaszőnyeget, zalogcédulát, teljes lakásberendezést, ír- és varrógépeket, Comisio biz.-üzlet, Dacia-kávéház mellett.

Egy rövid zongorát, vagy pianinót bérbe vennék. Cim a kiadóban. 653

Tangóharmonikát (akkordeon) gyorsan, könnyű módszerrel tanít zeneszerző. Tanuláshoz hangszert kölcsönzők. Str. Baritiu 29. 527

Egy jóállapotban levő mély gyermekkosci eladó. Fekete, Str. Cosbuc 34.

Villanszerelőknek, ipartelepeknek és viszonteladóknak

ujabban leszállított engros árakon adunk Bergmann-csőveket, vezetékkeket, égőket és egyéb villanszerelési anyagot.

Electrotechnică-Româna

Ing. G. SINOAI Arad
Str. Ce. J. Gr. gorescu 5. Telefon 17-68

Kombinált modern butort

teljes lakásberendezéseket, briliánsköveket, szőnyegeket veszek sürgősen megbízóim részére.

Nagy választékban kaphatók

modern ebédők, hálók, keleti és bel-földi szőnyegek, recamié, konyha, velencei csillár, Pataky-kép stb. Zalogkölcönöket közvetítünk a timişoarai zálogházba, előleget nyújtunk. Zalogcéduláját megvesszük! Tempo bizományi-üzlet, Fischer Eliz-palota.

INGATLAN

Orvosok! Prima anyagu, 4 komfortos lakással bíró központban fekvő épület eladó. Emeleti része orvosi lakásnak a rendelőnek kiválóan alkalmas. Közélebbiek Muresianu-ucca 18-20. alatti irodában délelőttönt. 640

Eladó egy modern, 5 lakrészből álló bérház, a városházától a 20-ik ház: 1.300.000 lei, vagy elcserélném egy temesvári házzal. Ugyanott egy ebédőbutor eladó. Cim a kiadóban. 610

Keresek egy jóljövödelmező alapincézett bérházat 1.000.000 leig. Cim a kiadóban. 544

Ujmiklakán egy bekerített háztelek 20 ezer leiert eladó. Pálmai ingatlanforgalmi-iroda. Bul. Reg. Ferdinand. 58. 615

Eladó Pankota főterén levő üzletház, melyben évtizedek óta jólmező vendéglő van. Ugyanott egy sűrűkosci is. Irányi Mór. Pankota. 616

Nagy gyümölcsös 75 gyümölcsfával és 20 egresbokorral utonnan bekerítve olcsón eladó. Cim a kiadóban. 654

Megvételre keresek a belvárosban 2-3 lakásos magánházat, lehetőleg egy kisebb kerttel. Cim a kiadóhivatalban. Ugyanőköt nem díjazok. 643

KÜLÖNFÉLÉK

Beraktározási raktárban olcsón beraktározható teljes lakásberendezések, tisztaságot és megőrzést garantálom. Alkalmi olcsó eladás: hálószobák és villany-szállások. Str. Moise Nicoară No. 9-11. 587

Cosmetikát

érdeklő hölgyeket a legújabb módszerint rövid idő alatt kitanitom. Hormonos, vitaminos szeplő elleni krémek, puder stb. recepteket rendelkezésükre bocsátok.

TIȚA BUGNARIU

cosmetika szalonja, Str. Eminescu 12.

1200 fordulatos (1/2 HP)

villanymotorunkat kicserélnénk

800 fordulatos, hasonló lövegfűre. Cim a kiadóban.

HATSCHEK

INGATLANFORGALMI IRODA

Arad, Bulev. Carol 46. (Lakás ugyanott) előnyös ajánlatok!

2.400 ezer: körut mellett modern emeletes bérház nagy- és középnyagy-lakások, kert, jó hozam. — 2.200 ezer: földterületes sarokbérház 5x3 sz. előfürdő-sz. lakások, több üzlethelyiség, több kisebb bérlmény, nagy telek s front, 265 ezer hozam. — 1.650 ezer: Villanegyedben új emeletes modern luxus bérvilla 6 fürdőszobás lakás, teljes komfort, jó hozam. — 1.500 ezer: Színházhoz közel üzletes bérház, 5 üzlethelyiség, 5 középnyagy, több kis lakás, nagy kert, jó hozam. — 1.350 ezer: belvárosi félemeletes 5-szoba-hallos, összkomfortos külön 3-szobás fürdőszobás lakás, nagy gondozott park, személyzeti helyiségek. — 1.250 ezer: Állomásig közel emeletes bérház, 180 ezer hozam, nagy telek. — 1.200 ezer: Luther-templomhoz közel emeletes új sarokvilla, 1 nagy, 2 kis lakás, legmodernebb komfort, házmű lakás, park, igen kedv. fiz. felt. — 900 ezer: Sugar-utj mellett nagy átjárónál 6x2, 8x1 sz. teljes lakás, 10% hozam. — 850 ezer: Braianu-u-hoz közel üzletes ház, 1x3, 3x2, 4x1 sz. teljes lakások, 340 öl telek, nagy front, 90 ezer hozam. — 750 ezer: belvárosi félemeletes modern villa, 1x3, 2x2 szobás fürdőszobás lakások, nagy souterában, gondozott park, kedv. fiz. felt. — 625 ezer: Közkórházhoz közel üzletes bérház, 1 nagy, 2 kisebb lakás, fürdőszobák, pince, jó hozam. — 600 ezer: Dir. CFR-hez közel 5 bérlményes kettős telken épült (alakítható, erős épületek) jó hozammal. — 560 ezer: Színházhoz közel félemeletes alapincézett 5-szoba-hallos, összkomfortos, pince, mosókonyha, passage, személyzeti helyiségek. — 550 ezer Prefecturához közel új magasszintű, alapincézett 3-szobás, parkettás, fürdősz-va, 1x2, 1x1 sz. telj. lakások, jó hozam. — 520 ezer: Urániához közel nagy frontra épült magasszintű alapincézett bérház 1x3 sz. fürdőszobás, 1x2 sz. telj. lakás, közművek, jó hozam. — 500 ezer: Mihai Viteazul-terhez közel magasszintű alapincézett masszív bérház, 1x3, 3x1 szobás, mind fürdőszobás lakások, 340 öl gyümölcsös, közművek, 54 ezer hozam. — 480 ezer: Central-mozihoz közel magasszintű 4-szobás családi ház, nagy csukott veranda, fürdő-cseléd-sz. hozzáépített új 2-sz. fürdőszobás lakás, kert, pince, mosókonyha. — 460 ezer: Kogalniceanu-u. mellett kettős telken épült 6 bérlményes, fürdőszobákkal, jó hozam. — 375 ezer: Catedralei-terhez közel üzletes sarokház 3 lakás, fürdősz., jó hozam. 350 ezer: belvárosi 4-szobás fürdőszobás, 200 öl telek. — 345 ezer: ugyanott új alapincézett 3-szobás, parkettás, külön 2-szobás telj. lakás. — 300 ezer: Liget mellett 5 lakásos erős ház, értékes telek, jó hozam. — 250 ezer: ugyanott magasszintű új sarokvilla, fürdőszobával, essig. rollók, kert. — 200 ezer: Elisabet-moziánál 1x2, 2x1 sz. teljes lakás, 300 öl gyümölcsös. — 180 ezer: üzletes sarokház, 6 bérlmény, 70 ezer bankteherrel együtt. — 140 ezer: Blanduziei-u-nál új 2-szobás, külön kis lakással, kert. — 95 ezer: II. ker.-ben sarokház, több lakással. — Telkek a belvárosban is. — Földek az aradi határban. — Szőlők. — Bankkölcön betétlázásra. 634

Legújabb jelentéseink:

Statáriumot rendeltek el egész Magyarország területére

Budapest. A magyar kormány a péntek esti bombamerénnyel kapcsolatban, valamint a megismétlődő rendbontási kísérletek elhárítására egész Magyarország területére azonnali hatállyal kihirdette és elrendelte a rögtönítélő bíraskodás (statárium) bevezetését.

E példásan szigorú, kivételes intézkedéssel egyidejűleg a „Magyarország” című szélsőjobboldali lap megjelenését két hónapra, a „8 Órai Újság” megjelenését pedig négy hétre tiltotta be.

Statáriális bíróság elé kerülnek, akik löveggyverrel, robbanószerrel, vagy bármilyen robbanóanyaggal, (hombával, kézigranáttal, vagy pokolgéppel) gyilkosságot, vagy szándékos emberölést, vagy akár ezen büntettek kísérletét követik el, akik ilyen büntettek elkövetésére szövetkeznek és csoportosulás esetén kívül is, hatóságok és magánosok elleni erőszak büntetést követik el, vagy kísérik meg. A rögtönbíráskodás hatálya a tetteseken kívül a bűnrészesekre is kiterjed.

Halifax beszéde Hullben angol fegyverkezésről, az angol—olasz és angol—német viszonyról

Londonból jelentik: Halifax lord angol külügyminiszter tegnap Hullben beszédet mondott. A külügyminiszter hangsúlyozta, hogy Anglia fegyverkezése még nem fejeződött be, de az utóbbi három esztendőben tett erőfeszítések jóvoltából Anglia ereje lényegesen közeledett úgy a szárazföldön, mint a levegőben és a tengeren az egykori erejéhez. A külügyminiszter dicsérettel emlékezett meg Chamberlain miniszterelnök erőfeszítéseiről, amelyeket a béke megvédése érdekében tett.

A külügyminiszter szólott római látogatásáról is, kiemelte, hogy az olasz nép lelkesen fogadta az angol államférfiakat. Mussolini biztosította őket, hogy a béke politikájának irányait követi és visszavonja Spanyolországból az olasz csapatokat, mielőtt a konfliktusnak vége van. Az olasz—francia viszonyról Halifax külügyminiszter a következőket mondotta:

— Mindaddig, amíg a francia—olasz viszony olyan állapotban van, mint jelenleg, ez

aggodalommal tölt el bennünket, annál is inkább a Franciaországgal való barátság alapköve az angol külpolitikának. Másrészt Anglia Olaszországgal is barátságos viszonyt akar fentartani.

Az angol külügyminiszter a benemavatkozási politika előnyei mellett nyilatkozott, majd az angol—német viszonyról szólva azt hangsúlyozta, hogy Anglia nem akarja Németországot kizárni a világkereskedelemből.

Azt hiszi, hogy Hitler nem téved, amikor hosszú békét jósol. Hitlernek igaza volt, hogy Németországnak joga van élni és exportálni, de ugyanez vonatkozik Angliára is. A kereskedelemnek szenvedni kell, mert hiányzik a kellő bizalom és háborús félelem uralkodik. Európában kedvező légkört kell teremteni, meg kell valósítani azonkívül a kölcsönös együttműködést. Az angol politika minden erőforrását ennek a célnak a szolgálatába állította.

Lemondott Sztojadinovics, Cvetkovics az új, dezinált jugoszláv kormányelnök

A horvát-kérdésben állott elő szakadás a kormány keretein belül

Belgrád Rador. A Sztojadinovics-kormány lemondott. A miniszterelnök pénteken délután nyújtotta be a kormány lemondását PÁL régenshercegnek.

A jugoszláv szenátus szombati ülésén CSIRICS, a szenátus ideiglenes elnöke bejelentette, hogy a kormány beadta lemondását és ennél fogva az ülést bizonytalan időre el kellett halasztani. A lapok jelentése szerint a kormányválságot az idézte elő, hogy

előzőleg a kormány öt tagja lemondott, mert nem értettek egyet Popovics kormánypárti szónoknak pénteken tett szkopstinai kijelentésével, amelyben állást foglalt mindenféle federalisztikus törekvésekkel szemben. Az öt miniszter lemondása után a kormány elhatározta a lemondását.

Kérdés, hogy nem áll-e be pártszakadás is a kormánypártban. Politikai körökben valószínűnek tartják, hogy Pál jugoszláv régensherceg meghallgatja KOROSEC szenátusi elnök véleményét. A lemondott öt miniszter közös nyilatkozatot tett, melyben azzal indokollják lépésüket, hogy

a kormányon belül ellentétek keletkeztek a horvát-kérdésben.

Sztojadinovics miniszterelnök a déli órákban Pál régensherceghez menő kihallgatásra.

A kormánypártban esetleg beálló szakadást azért tartják valószínűnek, mert Korosec alelnök és a párt egy másik vezető tagja szintén nem helyesli a Sztojadinovics kormány központosító politikáját.

A kormányválság ügyében Pál jugoszláv régensherceg még szombaton megkezdte tárgyalásait a vezető politikussal és hír szerint Macsek a közeli órákban Belgrádba érkezik.

A régensherceg állítólag koncentrációs kormány létesítésére törekszik.

amely új választásokat írna ki s véglegesen megoldaná a horvát kérdést. Az sem lehetetlen azonban, hogy Sztojadinovics a fennmaradt többségre támaszkodva továbbra is kormányon maradjon, hogy megszavaztassa a mostani parlamenttel a költségvetést. Lehetséges, hogy a régensherceg ILICS Vlado belgrádi polgármestert bizza meg a kormányalakítással.

Az éleli órákban érkezett jelentéseink szerint Pál régensherceg szombaton délután kihallgatáson fogadta Cvetkovics Dragisa minisztert, a lemondott Sztojadinovics kormány szociálpolitikai miniszterét, akit meghívott az új kormány megalakításával Cvetkovics a megbízást elfogadta és megkezdte a kormány megalakítására vonatkozóan tárgyalásait. A dezinált miniszterelnök nesi származású és a kormányból való kiválása robbantotta tulajdonképpen ki a Sztojadinovics-kormány lemondását.

Megbízható hírek szerint az újonnan kinevezett Cvetkovics miniszterelnöknek 70 képviselő híve. Korosec pártjának 27 és Spaho frakciójának 17 tagja van a Skupstinában, úgy hogy ezekkel a szerb ellenzék száma 132 főre emelkedik. Bár ez a szám nem teszi ki a jelenlegi 325 főből álló volt Sztojadinovics-féle kormány párti többség felét, mégis nagyjelentőségű szám, mert az ellenzéknek ezzel az átcsoportulásával a régi kormánypárt teljesen felbomlott. A régi kormánypártot 3 csoport alkotta: 1) Sztojadinovics volt radikális pártja, amely szintén nem teljes kompakt egészben erővel megrmaradt a bukott kormányelnök mögött. 2) Korosec szlovén pártja és 3) Spaho muzulmán pártja, amely két utóbbi párt most élesen szembefordult Sztojadinovicsal.



GRIGORE GAFENCU
külgügyminiszter

A német sajtó továbbra is folytatja Gafencu külügyminiszter belgrádi útjának kommentálását. A Frankfurter Zeitung többek között ezeket írja: A román külügyminiszter nyilatkozata élesen jellemzi azt a magatartást, amelyet ez az államférfi elfoglalni kíván délkelet-európai politikájában. Kétség sem fér ahhoz, hogy ez a nyilatkozat pozitív válasz a Führer január 30-iki beszédének délkelet-európa-ra vonatkozó részére. Azok az államférfiak, akik legutóbb Belgrádban tárgyaltak, számoltak azzal a ténnyel, hogy Németország délkelet-európai gazdasági kapcsolatainak kibővítése olyan valóság, amelynek nemcsak gazdasági, hanem politikai értéke is van. Ilyen körülmények között Gafencu külügyminiszter kijelentései az európai kérdések megoldását segítik elő. Természetes, hogy Gafencu kihangsúlyozta a nemzeti függetlenség fenntartásának szükségességét. Senki sem, de különösen Németország nem kívánja veszélyeztetni ezt a nemzeti függetlenséget. (Rador.)

Csökkentik Csehszlovákiában az állami alkalmazottak fizetését

Magyar kormányintervenció a magyar kisebbségi választási jelöltek ügyében

Prágából jelentik: A központi kormány pénteken este minisztertanácsot tartott, amely az állami alkalmazottak fizetését csökkentette. A rendelkezés kiterjed Szlovákiára is. A csökkentés főleg a fiatalabb korosztályokat érinti súlyosan, mert ezek illetményeit 15 százalékkal csökkentették, míg a magasabb fizetési kategóriák 3 százalékot vesztek fizetésükből.

Egyébként a prágai magyar követ szóbeli jegyzéket nyújtott át Chwalkovszky cseh külügyminiszternek. A jegyzékben tiltakozott a kárpát-orosz kormány amag eljárása ellen, hogy visszautasította a magyar kisebbségi jelöltek lajstromát és többeket letartóztatott azok közül, akik ezeken a lajstromokon szerepeltek. Ez az eljárás ellentétben áll a bécsi döntéssel.

Legújabb sport!

Jelentés a svájci jégkorong-világbajnokság frontjáról

Zürich. Zürichben és Baselben még pénteken megkezdődtek a jégkorong világbajnokság küzdelmei. Az első napon a következő eredmények adódtak: Csehszlovákia—Jugoszlávia 24:0 (10:0, 7:0, 7:0), Németország—Finnország 12:1 (2:0, 7:1, 3:0), Magyarország—Belgium 8:1 (2:0, 3:1, 3:0). A második napon az eredmények a következők: Lengyelország—Hollandia 9:0 (2:0, 3:0, 4:0), Csehszlovákia—Lettország 9:0 (3:0, 3:0, 3:0).